

- \* Niektoré časti tejto príručky sa môžu líšiť od vyhotovenia vášho telefónu, v závislosti na inštalovanom softvéri, poskytovateľovi služieb a krajine.
- \* V závislosti na krajine sa môže vyhotovenie telefónu a príslušenstvo líšiť od ilustrácií v tejto príručke.

**SAMSUNG ELECTRONICS**



World Wide Web  
<http://www.samsungmobile.com>

Printed in Korea  
Code No.:GH68-08314A  
Slovakian. 11/2005. Rev. 1.0



**SGH-X660**

**Uživatel'ská příručka**





# Dôležité bezpečnostné upozornenia



Nedodržanie nasledujúcich opatrení môže byť nebezpečné alebo nezákonné.

## Vždy šoférujte bezpečne

Nepoužívajte mobilný telefón počas šoférovania. Najskôr zaparkujte vozidlo.

## Vypnite telefón pri doplňovaní paliva

Nepoužívajte telefón pri čerpadle pohonných hmôt (servisnej stanici) alebo v blízkosti palív, či chemikálií.

## Vypnite telefón v lietadle

Mobilné telefóny môžu spôsobiť rušenie rôznych prístrojov. Použitie mobilných telefónov v lietadle je nezákonné a nebezpečné.

## Vypnite mobilný telefón v blízkosti zdravotníckych prístrojov

Nemocnice alebo zdravotnícke zariadenia môžu využívať prístroje citlivé na externé elektromagnetické žiarenie na rádiové frekvencii. Postupujte vždy podľa platných pravidiel alebo predpisov.

## Rušenie

Všetky mobilné telefóny môžu byť ovplyvnené rušením, ktoré môže ovplyvniť ich výkon.

## Zvláštne predpisy

Všade dodržujte všetky platné zvláštne predpisy a vždy vypnite telefón, ak je jeho použitie zakázané, alebo v prípade, ak jeho použitie môže spôsobiť rušenie alebo nebezpečenstvo.


## Odolnosť voči vode

Váš telefón nie je odolný voči vode. Uchovávajte ho v suchu.

## Vhodné používanie

Používajte telefón len v normálnej polohe (pridržením pri uchu). Pokiaľ je telefón zapnutý, vyhnite sa zbytočnému kontaktu s anténou.

## Tiesňové volania

Zadajte číslo tiesňovej služby platné vo vašej krajine a potom stlačte tlačidlo .

## Uchovávanie telefónu mimo dosahu malých detí

Uchovávajte telefón a všetky jeho diely a príslušenstvo mimo dosahu malých detí.

## Príslušenstvo a batérie

Používajte len batérie a príslušenstvo schválené spoločnosťou Samsung. Použitie akéhokoľvek neautorizovaného príslušenstva môže poškodiť telefón, alebo byť nebezpečné.



- Telefón by mohol explodovať, ak bude batéria vymenená za nesprávny typ.
- Použité batérie likvidujte podľa pokynov výrobcu.

## Kvalifikovaný servis

Váš telefón môže opravovať len kvalifikovaný servisný personál.

Ďalšie podrobné informácie o bezpečnosti nájdete v časti "Informácie o ochrane zdravia a bezpečnosti" na strane 73.



# O tejto príručke

Táto užívateľská príručka ponúka stručné informácie o používaní telefónu. Aby ste sa rýchlo naučili základné ovládanie telefónu, prejdite na časť "Začíname" a "Viac než len telefón".

V tejto príručke sú použité nasledujúce ikony:



Oznamuje, že je nutné dávať pozor na nasledujúce informácie ohľadom bezpečnosti alebo funkcií telefónu.



Oznamuje, že na uvedenej stránke je možné získať viac informácií.



Oznamuje, že je pre posun na určitú možnosť a pre jej vybranie nutné použiť navigačné tlačidlá.



Označuje tlačidlo na telefóne. Napríklad, [OK/↵].



Označuje dialógové tlačidlo, ktorého funkcia je zobrazená na displeji telefónu. Napríklad, <Ponuka>



- **Fotoaparát alebo videorekordér**

Pre vytvorenie fotografie alebo videozáznamu použijete modul s fotoaparátom.

## Špeciálne funkcie telefónu



- **IrDA**

Cez infračervený port je možné odosielať a prijímať dáta kontaktov a kalendára.



- **Webový prehľadávač**

Vďaka prístupu k bezdrôtovému webu získate aktuálne informácie a široký výber aktuálneho multimediálneho obsahu.



- **Osobný pocit s foto ID volajúceho**  
Pozrite sa, kto volá, keď sa zobrazí ich fotografia.



- **Vizitka**  
Vytvorte vizitky so svojím číslom a profilom.

- **MMS (Multimedia Message Service)**  
Posielajte a prijímajte správy MMS s kombináciou textu, obrázkov, videozáznamu a zvuku.



- **Java**  
Užite si zabudované hry a stiahnite si nové hry založené na technológii Java™.



- **Kalendár**  
Majte prehľad o plánoch na deň, týždeň a mesiac.



- **Hlasový záznamník**  
Zaznamenajte si poznámky alebo zvuky.



- **Budík**  
Telefón môžete použiť ako budík alebo na upozornenie na blížiacu sa udalosť.



- **Časovač a stopky**  
Môžete použiť odpočet k určitej udalosti alebo zmerať čas, ktorý vám trvá cvičenie alebo práca.

# Obsah

## Vybalenie 6

*Skontrolujte, či máte všetky položky*

## Telefón 6

*Tlačidlá, funkcie a umiestnenia*

## Začíname 7

*Prvé kroky pri ovládaní telefónu*

Inštalácia a nabíjanie telefónu.....	7
Zapnutie alebo vypnutie .....	8
Tlačidlá a displej.....	9
Funkcie pre prístup do menu .....	11
Upravte si telefón .....	12
Volania / príjem hovorov .....	14

## Viac než len telefón 15

*Začnite s fotoaparátom, webom, zasielaním správ a ďalšími špeciálnymi funkciami*

Používanie fotoaparátu .....	15
Prehľadávanie webu .....	16

Používanie kontaktov .....	16
Odosielanie správ.....	18
Čítanie správ .....	19

## Zadávanie textu 20

*Režim AB, T9, číselný režim a režim symbolov*

## Funkcie volania 23

*Pokročilé funkcie volania*

## Funkcie menu 27

*Uvedené sú všetky funkcie menu*

## Riešenie problémov 71

*Pomoc a osobné potreby*

## Informácie o ochrane zdravia a bezpečnosti 73

## Register 80

## Prehľad funkcií menu

Režim Menu otvoríte stlačením tlačidla <Ponuka> v základnom režime.

<b>1 Záznamy hovorov</b>	► s. 27	<b>3 Aplikácie</b>	► s. 33	<b>5 Spracovanie správ</b>	► s. 39	<b>8 Fotoaparát</b>	► s. 55
1 Aktuálne kontakty	► s. 27	1 Java svet	► s. 33	1 Vytvoriť správu	► s. 40		
2 Zmeškané hovory	► s. 27	2 Diktafón	► s. 34	2 Moje správy	► s. 41		
3 Volané hovory	► s. 27	3 Svetový čas	► s. 35	3 Šablóny	► s. 44		
4 Prijaté hovory	► s. 27	4 Budík	► s. 35	4 Vymaž všetky	► s. 45		
5 Vymaž všetky	► s. 28	5 Kalkulačka	► s. 36	5 Nastavenia	► s. 45		
6 Prevolaný čas	► s. 28	6 Prevod	► s. 36	6 Stav pamäte	► s. 47		
7 Cena hovorného*	► s. 28	7 Časovač	► s. 36				
		8 Stopky	► s. 37	<b>6 Manažér súborov</b>	► s. 48		
<b>2 Kontakty</b>	► s. 29	9 SIM AT*	► s. 37	1 Obrázky	► s. 48		
1 Kontakty	► s. 29			2 Videá	► s. 49		
2 Pridať nový kontakt	► s. 29	<b>4 Prehliadač</b>	► s. 37	3 Zvuky	► s. 50		
3 Skupina	► s. 30	1 Domov	► s. 38	4 Ostatné súbory	► s. 51		
4 Rýchle vytáčanie	► s. 31	2 Záložky	► s. 39	5 Stav pamäte	► s. 51		
5 Moja vizitka	► s. 31	3 http://	► s. 39				
6 Vlastné číslo	► s. 32	4 WAP profil	► s. 39	<b>7 Kalendár</b>	► s. 51		
7 Správa	► s. 32	5 Vymazať pamäť	► s. 39				
8 Číslo služby*	► s. 32						
						<b>9 Nastavenia</b>	► s. 60
						1 Čas a dátum	► s. 60
						2 Nastavenie telefónu	► s. 61
						3 Nastavenie displeja	► s. 63
						4 Nastavenie zvukov	► s. 64
						5 Služby siete	► s. 65
						6 Bezpečnosť	► s. 68
						7 Nastavenia pripojenia	► s. 69
						8 Vynulovanie nastavenia	► s. 71

\* Zobrazuje sa len v prípade, že je podporované kartou SIM.



## Vybalenie

Skontrolujte, či máte všetky položky



Telefón



Cestovný adaptér



Batéria



Užívateľská príručka

U miestneho predajcu výrobkov Samsung môžete zakúpiť rôzne príslušenstvo.



Položky dodané s telefónom a príslušenstvo u predajcu Samsung sa môžu líšiť v závislosti na krajine alebo poskytovateľovi služieb.

## Telefón

Tlačidlá, funkcie a umiestnenia



## Začíname

Prvé kroky pri ovládaní telefónu

### Informácie o karte SIM

Keď si predplatíte službu u poskytovateľa mobilných služieb, získate zasunovaciu kartu SIM (Subscriber Identity Module), v ktorej budú načítané podrobnosti o predplatnom, napríklad PIN a dostupné voliteľné služby.

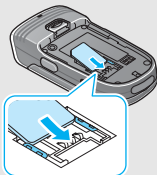
### Inštalácia a nabíjanie telefónu

#### 1 Vyberte batériu.



☒ Ak je už telefón zapnutý, najskôr ho vypnite podržaním tlačidla [⏻].

#### 2 Vložte SIM kartu.

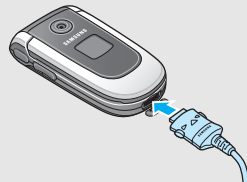


☒ Zlaté kontakty na karte musia smerovať dovnútra telefónu.

#### 3 Nainštalujte batériu.



#### 4 Pripojte k telefónu cestovný adaptér.



#### 5 Zasuňte adaptér do štandardnej sieťovej zásuvky.

#### 6 Keď je telefón úplne nabitý (ikona batérie prestane blikať), odpojte adaptér od elektrickej zásuvky.

### 7 Odpojte adaptér od telefónu.



### Indikátor vybitia batérie

Keď je batéria slabá:


- zaznie zvukové upozornenie,
- zobrazí sa správa o slabej batérii
- a začne blikat' ikona vybitej batérie

Ak je batéria vybitá príliš, telefón sa automaticky vypne. Dobite batériu.

## Zapnutie alebo vypnutie

### Zapnutie

1. Otvorte telefón.


2. Stlačením a podržaním tlačidla [] telefón zapnete.

Nezapínajte telefón, keď je zakázané používanie mobilných telefónov.

3. Ak je to nutné, zadajte PIN a stlačte tlačidlo <OK>.

### Vypnutie

1. Otvorte telefón.

2. Stlačte a podržte tlačidlo [.

## Tlačidlá a displej

### Tlačidlá



Vykonanie funkcie indikovanej na spodnom riadku displeja.



V základnom režime umožňuje pristupovať priamo k obľúbeným menu. ► s. 62

V režime Menu pohyb medzi možnosťami menu.



V základnom režime spustenie webového prehľadávača.

V režime Menu výber zvýraznenej položky menu či potvrdenie zadaného údajja.



Začatie alebo príjem hovoru.

V základnom režime vyvolanie posledných volaných čísiel, čísiel zmeškaných hovorov alebo čísiel prijatých hovorov.



Vymazanie znakov na displeji alebo položky v aplikácii.



Ukončenie hovoru.

Stlačením a podržaním zapnete alebo vypnete telefón.

V režime Menu zrušenie zadaných údajov a návrat telefónu do základného režimu.



Zadávanie čísiel, písmen a niektorých zvláštnych znakov.

V základnom režime pristúpíte stlačením a podržaním tlačidla [1] k serveru hlasovej pošty. Pre zadanie medzinárodnej predvoľby stlačte a podržte tlačidlo [0].



Zadávanie zvláštnych znakov.

V základnom režime stlačením a podržaním tlačidla [#] aktivujete alebo deaktivujete Tichý režim. Stlačením a podržaním tlačidla [\*] zadáte medzeru medzi číslami.



Nastavenie hlasitosti telefónu.

V základnom režime pri otvorenom kryte slúži na nastavenie hlasitosti tónu tlačidiel. Keď ho podržíte stlačené pri zatvorenom telefóne, zapne sa vonkajší displej.

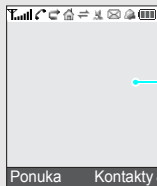


V základnom režime zapnete fotoaparát stlačením a podržaním.

V režime fotoaparátu sa urobí fotografia alebo videozáznam.

## Displej

### Rozvrhnutie



#### Ikony

zobrazenie rôznych ikon.

#### Text a grafika

zobrazenie správ, pokynov a zadaných informácií.

#### Indikátory funkcie dialógových tlačidiel

zobrazenie funkcie aktuálne priradenej dialógovým tlačidlám.

## Ikony\*



Sila signálu



Prebieha hovor



Mimo oblasť služby; nie je možné volať alebo prijímať hovory



Sieť GPRS



Roamingová sieť



Funkcia presmerovania hovorov je aktívna











Domáca oblasť, ak ste si zaregistrovali príslušnú službu



Oblasť kancelárie, ak ste si zaregistrovali príslušnú službu



Infračervený port je aktívny

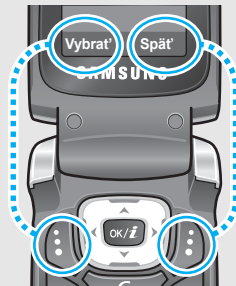
-  Zvonenie nastavené na vibračné
-  Tichý režim (vibrácia)
-  Tichý režim (stlmenie)
-  Počas hovoru je vypnutý mikrofón
-  Nová správa
-  Nová správa v hlasovej pošte
-  Je nastavený budík
-  Úroveň batérie

\* Ikony zobrazené na displeji sa môžu líšiť v závislosti na krajine alebo poskytovateľovi služieb.

## Funkcie pre prístup do menu

### Používanie dialógových tlačidiel

Funkcie dialógových tlačidiel sa líšia v závislosti na funkcii, ktorú používate. Ich funkcia je uvedená v spodnom riadku displeja.



Zvýraznenú možnosť vyberiete stlačením ľavého dialógového tlačidla.

Stlačením pravého dialógového tlačidla sa vrátite na predchádzajúcu úroveň menu.

### Vyberte možnosť

1. Stlačte príslušné dialógové tlačidlo.
2. Stlačením navigačných tlačidiel sa presuniete na ďalšiu alebo predchádzajúcu možnosť.
3. Stlačením tlačidla **<Vybrať>** alebo **[OK/↵]** potvrdíte zobrazenú funkciu alebo zvýraznenú možnosť.
4. Pre ukončenie existujú dva spôsoby.
  - Stlačením tlačidla **<Späť>** sa presuniete o úroveň vyššie.
  - Stlačením tlačidla **[↶]** sa vrátite do základného režimu.

### Používanie skratiek

Stlačte číselné tlačidlo, ktoré zodpovedá požadovanej možnosti.

## Upravte si telefón

### Zobrazený jazyk

1. V základnom režime stlačte tlačidlo **<Ponuka>** a vyberte možnosť **Nastavenia** → **Nastavenie telefónu** → **Jazyk**.
2. Vyberte jazyk.

### Melódia zvonenia

1. V základnom režime stlačte tlačidlo **<Ponuka>** a vyberte možnosť **Nastavenia** → **Nastavenie zvukov** → **Prichádzajúci hovor** → **Zvuk zvonenia**.
2. Vyberte kategóriu zvonenia.
3. Vyberte zvonenie.
4. Stlačte tlačidlo **<Uložiť>**.

### Tapeta v základnom režime

Môžete nastaviť tapetu základnej obrazovky displeja.

1. V základnom režime stlačte tlačidlo **<Ponuka>** a vyberte možnosť **Nastavenia** → **Nastavenie displeja** → **Obraz na pozadí** → **Hlavný displej**.
2. Vyberte kategóriu obrázka.
3. Vyberte obrázok.
4. Stlačte tlačidlo **<Vybrať>**.
5. Stlačte tlačidlo **<Uložiť>**.

### Farba vzhľadu režimu menu

Je možné zmeniť farbu zobrazených súčastí, napríklad lišty názvov alebo zvýraznenej lišty.

1. V základnom režime stlačte tlačidlo **<Ponuka>** a vyberte možnosť **Nastavenia** → **Nastavenie displeja** → **Farba menu**.
2. Vyberte farebný vzor.

### Skratky menu

Navigačné tlačidlá je možné nastaviť ako klávesové skratky pre prístup k obľúbeným menu.

1. V základnom režime stlačte tlačidlo **<Ponuka>** a vyberte možnosť **Nastavenia** → **Nastavenie telefónu** → **Skratky**.
2. Vyberte tlačidlo.
3. Vyberte menu, ktoré sa má priradiť tlačidlu.

### Tichý režim

Aby ste nerušili ostatných ľudí, môžete telefón prepnúť do Tichého režimu.

Stlačte a podržte tlačidlo **[#]** v základnom režime.



### Zamknutie telefónu

Telefón je možné chrániť pred nepovolaným použitím pomocou hesla telefónu. Telefón bude pri spustení požadovať heslo.

1. V základnom režime stlačte tlačidlo **<Ponuka>** a vyberte možnosť **Nastavenia** → **Bezpečnosť** → **Zmena hesla**.
2. Zadáajte východiskové heslo, **00000000**, a stlačte tlačidlo **<OK>**.
3. Zadáajte nové 4 až 8-miestne heslo a stlačte tlačidlo **<OK>**.
4. Zadáajte nové heslo znovu a stlačte tlačidlo **<OK>**.
5. Vyberte možnosť **Zamknutie telefónu**.
6. Vyberte možnosť **Povoliť**.
7. Zadáajte heslo a stlačte tlačidlo **<OK>**.

## Volania / príjem hovorov

### Volanie

1. V základnom režime zadajte smerové číslo oblasti a telefónne číslo.
2. Stlačte tlačidlo [↵].
3. Hovor ukončíte stlačením tlačidla [📞].

### Prijatie hovoru

1. Keď telefón zvoní, stlačte tlačidlo [↵].
2. Hovor ukončíte stlačením tlačidla [📞].

### Nastavenie hlasitosti počas hovoru

Stlačte tlačidlo [▲/▼].

## Viac než len telefón

Začnite s fotoaparátom, webom, zasielaním správ a ďalšími špeciálnymi funkciami

### Používanie fotoaparátu

#### Fotografovanie

1. Otvorte telefón.
2. V základnom režime zapnete fotoaparát stlačením a podržaním tlačidla [📷].
3. Upravte snímaný obrázok.
4. Stlačením tlačidla [📷] urobíte fotografiu. Fotografia sa automaticky uloží.
5. Stlačením tlačidla <Ukážka> urobíte ďalšiu fotografiu.

#### Zobrazenie fotografie

1. V základnom režime stlačte tlačidlo <Ponuka> a vyberte možnosť **Manažér súborov** → **Obrázky** → **Fotografie**.
2. Vyberte požadovanú fotografiu.

#### Nahrávanie videozáznamu

1. V základnom režime zapnete fotoaparát stlačením a podržaním tlačidla [📷].
2. Stlačením tlačidla [1] prepnete na režim nahrávania.
3. Stlačením tlačidla [📷] spustíte nahrávanie.
4. Stlačením tlačidla [📷] nahrávanie zastavíte. Videozáznam sa automaticky uloží.
5. Stlačením tlačidla <Ukážka> môžete nahrať ďalší videozáznam.

### Prehrávanie videozáznamu

1. V základnom režime stlačte tlačidlo **<Ponuka>** a vyberte možnosť **Manažér súborov** → **Videá** → **Video album**.
2. Vyberte požadovaný videozáznam.

## Prehľadávanie webu

Pomocou zabudovaného webového prehľadávača môžete jednoducho prechádzať bezdrôtový web a získať množstvo aktuálnych informácií a služieb a sťahovať obsah z webu.

### Spustenie prehľadávača

- V základnom režime stlačte tlačidlo [OK/↵].

### Navigácia prehľadávačom

- Pre posun medzi položkami prehľadávača stlačte tlačidlo [Hore] alebo [Dole].
- Položku vyberiete stlačením tlačidla [OK/↵].
- Na predchádzajúcu stránku sa vrátite stlačením tlačidla **<Voľby>** a vybraním možnosti **Späť**.
- Na prístup k možnostiam prehľadávača stlačte tlačidlo **<Ponuka>**.

## Používanie kontaktov

### Pridanie položky

#### Do pamäte telefónu:

1. V základnom režime zadajte telefónne číslo a stlačte tlačidlo **<Voľby>**.
2. Vyberte možnosť **Uložiť kontakt** → **Telefón** → a typ čísla.

3. Zadájte kontaktné údaje: Krstné meno, Priezvisko, Mobil, Domov, Kancelária, Fax, Iné, Email, ID volajúceho, Zvuk zvonenia, Skupina a Poznámka.
4. Stlačením tlačidla <Uložiť> položku uložíte.

#### Na SIM kartu:

1. V základnom režime zadajte telefónne číslo a stlačte tlačidlo <Vol'by>.
2. Vyberte možnosť **Uložiť kontakt** → **SIM**.
3. Zadájte meno.
4. Stlačením tlačidla <Uložiť> položku uložíte.

#### Nájdenie položky

1. V základnom režime stlačte tlačidlo <Kontakty>.
2. Vyberte položku.
3. Prejdite na číslo a stlačením tlačidla [↵] ho vytočte alebo upravte kontaktné údaje stlačením tlačidla [OK/↵].

#### Vytvorenie a odoslanie vizitky

1. V základnom režime stlačte tlačidlo <Ponuka> a vyberte možnosť **Kontakty** → **Moja vizitka**.
2. Zadáajte svoje kontaktné údaje.
3. Stlačením tlačidla <Uložiť> vizitku uložíte.
4. Vizitku je možné odoslať stlačením tlačidla <Vol'by> a vybraním možností **Poslať cez** → spôsob odoslania.

## Odosielanie správ

### Odoslanie textovej správy (SMS)

1. V základnom režime stlačte tlačidlo <Ponuka> a vyberte možnosť **Spracovanie správ** → **Vytvoriť správu** → **SMS správa**.
2. Zadaťte text správy.
3. Stlačením tlačidla <Vol'by> a vybraním možnosti **Uložiť a poslať** alebo **Len poslať**.
4. Zadaťte cieľové čísla.
5. Stlačením tlačidla [OK/↵] správu odošlete.

### Odoslanie multimediálnej správy (MMS)

1. V základnom režime stlačte tlačidlo <Ponuka> a vyberte možnosť **Spracovanie správ** → **Vytvoriť správu** → **MMS správa**.
2. Vyberte možnosť **Predmet**.

3. Zadaťte predmet správy a stlačte tlačidlo [OK/↵].
4. Vyberte možnosť **Obrázok a video** alebo **Zvuk**.
5. Pre možnosť **Obrázok a video** vyberte možnosť **Pridať obrázok** alebo **Pridať video** a pridajte obrázok alebo videoklip.  
Pre možnosť **Zvuk** vyberte možnosť **Pridať zvuk** a pridajte zvukovú nahrávku.
6. Vyberte možnosť **Text správy**.
7. Zadaťte text správy a stlačte tlačidlo [OK/↵].
8. Stlačte tlačidlo <Vol'by> a vyberte možnosť **Poslať**.
9. Zadaťte cieľové čísla alebo adresy.
10. Stlačením tlačidla [OK/↵] správu odošlete.


## Čítanie správ

### Čítanie textovej správy

**Ked' sa zobrazí oznámenie:**

1. Stlačte tlačidlo **<Zobrazit'>**.
2. Vyberte správu zo schránky.

**Z priečinka Prijaté:**


1. V základnom režime stlačte tlačidlo **<Ponuka>** a vyberte možnosť **Spracovanie správ → Moje správy → Prijaté**.
2. Vyberte správu SMS (  ).

### Zobrazenie multimedialnej správy

**Ked' sa zobrazí oznámenie:**

1. Stlačte tlačidlo **<Zobrazit'>**.
2. Stlačte tlačidlo **<Vol'by>** a vyberte možnosť **Obnovit'**.
3. Vyberte správu zo schránky.

**Z priečinka Prijaté:**

1. V základnom režime stlačte tlačidlo **<Ponuka>** a vyberte možnosť **Spracovanie správ → Moje správy → Prijaté**.
2. Vyberte správu MMS (  ).

## Zadávanie textu

Režim AB, T9, číselný režim a režim symbolov

Pre niektoré funkcie, napríklad Kontakty alebo Kalendár, je možné zadávať text pomocou režimu AB, T9, číselného režimu a režimu symbolov.

### Zmena režimu zadávania textu

- Stlačením a podržaním tlačidla [✱] je možné prepnúť medzi režimami T9 (T9Ab) a AB (ABAb). V závislosti na krajine môže byť tiež možné zapnúť režim zadávania pre konkrétny jazyk.
- Stlačením tlačidla [✱] sa prepínajú veľké a malé písmená a číselný režim (123).
- Stlačením a podržaním tlačidla [#] sa aktivuje režim symbolov.

## Používanie režimu AB

Stlačte príslušné tlačidlo, kým sa na displeji nezobrazí požadovaný znak.

Tlačidlo	Poradie zobrazených znakov	
	Veľký znak	Malý znak
1	. , - ? ! @ : ( ) / _ 1	
2	A B C 2 Ä Å Æ Ç Γ	a b c 2 à ä å æ Γ
3	D E F 3 É Δ Φ	d e f 3 è é Φ
4	G H I 4 Θ Ψ	g h i 4 ì Ψ
5	J K L 5 Λ	j k l 5 Λ
6	M N O 6 Ñ Ø Ö ö	m n o 6 ñ ø ò ö
7	P Q R S 7 Π Σ Ξ	p q r s 7 ρ Σ Ξ
8	T U V 8 Ü ü	t u v 8 ù ü
9	W X Y Z 9 Ω	w x y z 9 Ω
0	Medzera + = < > € £ \$ % & ¥ ¤ 0	

(Tvorba správy SMS s abecedou GSM)

## Rady pre používanie režimu AB

- Pre zadanie rovnakého písmena dvakrát alebo zadanie iného písmena na rovnakom tlačidle počkajte, než sa kurzor automaticky posunie doprava alebo stlačte tlačidlo [Doprava]. Potom zadajte ďalšie písmeno.
- Stlačením tlačidla [#] vložíte medzeru.
- Presuňte kurzor stlačením navigačných tlačidiel.
- Stlačením tlačidla [C] vymažete jednotlivé znaky. Stlačením a podržaním tlačidla [C] vymažete displej.

## Používanie režimu T9

Režim prediktívneho zadávania textu T9 umožňuje zadávať ľubovoľné znaky pomocou jedného stlačenia tlačidla.

### Zadanie slova v režime T9

1. Začnete zadávať slovo stlačením tlačidla [2] až [9]. Pre každé písmeno stlačte príslušné tlačidlo len raz.  
Napríklad, pre zadanie slova *Ahoj* v režime T9 stlačte tlačidlá [2], [4], [6] a [5].

T9 predvída slovo, ktoré píšete a môže sa meniť s každým stlačením tlačidla.

2. Zadajte celé slovo, než upravíte alebo vymažete jednotlivé znaky.
3. Keď sa slovo zobrazí správne, prejdite ku kroku 4. Ak nie, tak stlačením tlačidla [0] zobrazte ďalšie možnosti pre stlačené tlačidlá.  
Napríklad pre slová *Ma* a *Na* použijete tlačidlá [6] a [2].
4. Stlačením tlačidla [#] vložíte medzeru a môžete zadať ďalšie slovo.

### Rady pre používanie režimu T9

- Stlačením tlačidla [1] sa automaticky vložia bodky a apostrofy.
- Stlačením tlačidla [#] vložíte medzeru.
- Presuňte kurzor stlačením navigačných tlačidiel.
- Stlačením tlačidla [C] vymažete jednotlivé znaky. Stlačením a podržaním tlačidla [C] vymažete displej.



### Pridanie nového slova do slovníka režimu T9

Táto funkcia nemusí byť k dispozícii pre niektoré jazyky.

1. Zadáajte slovo, ktoré chcete pridať.
2. Stlačením tlačidla [0] zobrazíte alternatívne slová pre stlačené tlačidlá. Hneď ako ďalšie alternatívy nie sú k dispozícii, zobrazí sa na dolnom riadku možnosť **Pridať**.
3. Stlačte tlačidlo <**Pridať**>.
4. Zadáajte požadované slovo pomocou režimu AB a stlačte tlačidlo <**OK**>.

### Používanie režimu čísiel

V číselnom režime je možné zadávať čísla.

Stlačte tlačidlá s požadovanými číslami.

### Používanie režimu symbolov

Režim symbolov umožňuje vkladať symboly.

Požadovaná operácia	Stlačte
zobrazenie ďalších symbolov	[Hore] alebo [Dole].
výber symbolu	zodpovedajúce číselné tlačidlo.
vymazanie zadaných symbolov	[C].
vloženie symbolov	<OK>.

## **Funkcie volania**

### *Pokročilé funkcie volania*

#### **Volanie**

1. V základnom režime zadajte smerové číslo oblasti a telefónne číslo.
2. Stlačte tlačidlo [↵].

- ☑ Stlačením tlačidla [C] vymažete poslednú číslicu a stlačením a podržaním tlačidla [C] vymažete celý displej. Môžete presunúť kurzor, aby ste opravili nesprávne číslo.
- Stlačením a podržaním tlačidla [\*] zadáte medzeru medzi čísla.

#### **Medzinárodné volanie**

1. V základnom režime stlačte a podržte tlačidlo [0]. Zobrazí sa znak +.
2. Zadajte kód krajiny, smerové číslo oblasti a telefónne číslo účastníka a potom stlačte tlačidlo [↵].

#### **Opakované volanie posledných čísel**

1. V základnom režime zobrazíte zoznam posledných čísel stlačením tlačidla [↵].

2. Prejdite na požadované číslo a stlačte tlačidlo [↵].

#### **Volanie z Kontaktov**

Po uložení čísla medzi Kontakty je možné číslo vytočiť vybraním z Kontaktov. ► s. 29

Pomocou funkcie rýchla voľba je možné priradiť najčastejšie volané čísla k určitému číselnému tlačidlu. ► s. 31

Číslo z karty SIM je možné rýchle vytočiť pomocou čísla umiestnenia, ktoré sa priradilo pri uložení.

1. V základnom režime zadajte číslo umiestnenia a stlačte tlačidlo [#].
2. Stlačením tlačidiel [Dolava] a [Doprava] môžete medzi číslami prechádzať.
3. Stlačením tlačidla <Volat'> alebo [↵] vytočíte požadované číslo.

#### **Ukončenie hovoru**

Zavrite telefón alebo stlačte tlačidlo [📞].

## Prijatie hovoru

Ak vám niekto telefonuje, telefón zazvoní a zobrazí obrázok prichádzajúceho hovoru.

Stlačením tlačidla <Prijat'> alebo [↵] hovor prijmete.

### Rady pre príjem hovoru

- Keď je možnosť **Lubovoľné tlačidlo prijatia** aktívna, môžete stlačiť ľubovoľné tlačidlo, okrem tlačidla <Odmietnuť> alebo [📞]. ► s. 63
- Keď je aktívna možnosť **Aktívny kryt**, môžete jednoducho otvoriť telefón. ► s. 63
- Stlačením tlačidla <Odmietnuť> alebo [📞] hovor odmietnete.
- Stlačením a podržaním tlačidla [▲/▼] odmietnete hovor alebo stlmíte zvonenie v závislosti na nastavení položky **Tlačidlo Hlasitosť**. ► s. 63

## Zobrazenie zmeškaných hovorov

Ak máte zmeškané hovory, je na displeji zobrazené, koľko hovorov ste zmeškali.

1. Stlačte tlačidlo <Zobraziť>.
2. V prípade potreby môžete medzi zmeškanými hovormi prechádzať.
3. Stlačením tlačidla [↵] vytočíte požadované číslo.

## Používanie náhlavnej súpravy

Pomocou náhlavnej súpravy môžete volať a prijímať hovory bez držania telefónu.

Pripojte konektor náhlavnej súpravy ku konektoru na ľavej strane telefónu. Tlačidlo na náhlavnej súprave funguje nasledujúcim spôsobom:

Požadovaná operácia	Stlačte
vytočenie čísla posledného hovoru	a podržte dvakrát tlačidlo.
prijatie hovoru	tlačidlo.
ukončenie hovoru	tlačidlo.

## Možnosti v priebehu volania

Počas hovoru je možné pristúpiť k niekoľkým funkciám.

### Nastavenie hlasitosti počas hovoru

Pomocou tlačidla [▲/▼] nastavíte počas hovoru hlasitosť slúchadla.

Stlačením tlačidla [▲] hlasitosť zvýšite a tlačidlom [▼] hlasitosť znížite.

### Podržanie/vyvolanie hovoru

Stlačením tlačidla <Podržat'> alebo <Sprístupniť> hovor podržíte alebo vyvoláte.

### Volanie druhého hovoru

Ak to sieť podporuje, môžete uskutočniť ďalší hovor.

1. Stlačením tlačidla <Podržat'> hovor podržíte.
2. Normálnym spôsobom uskutočnite druhý hovor.
3. Stlačením tlačidla <Vymeniť> môžete medzi hovormi prepínať.
4. Stlačením tlačidla <Vol'by> a vybraním možnosti **Koniec pridržaného** ukončíte hovor, ktorý je podržaný.

5. Aktuálny hovor ukončíte stlačením tlačidla [📞].

### Prijem druhého hovoru

Ak to sieť podporuje a máte aktivovanú funkciu čakajúci hovor, môžete prijať prichádzajúci hovor, keď už telefonujete. ► s. 67

1. Stlačením tlačidla [📞] hovor prijmete. Prvý hovor bude automaticky podržaný.
2. Stlačením tlačidla <Vymeniť> môžete medzi hovormi prepínať.
3. Stlačením tlačidla <Vol'by> a vybraním možnosti **Koniec pridržaného** ukončíte hovor, ktorý je podržaný.
4. Aktuálny hovor ukončíte stlačením tlačidla [📞].

### Použitie funkcie Hlasitý hovor

Telefón je možné na hovorenie a počúvanie na kratšiu vzdialenosť použiť ako hlasitý telefón.

Funkciu hlasitý hovor aktivujete stlačením tlačidla [OK/🔊] a potom <Áno>. Ďalším stlačením tlačidla [OK/🔊] prepnete späť na slúchadlo.

## Používanie možností pri hovore

Stlačením tlačidla <Voľby> počas hovoru získate prístup k nasledujúcim možnostiam:

- **Reproduktor je zapnutý/Normálny:** zapnutie hlasitého hovoru alebo prepnutie späť do normálneho režimu.
- **Menu:** prístup k funkciám menu telefónu.
- **Ozvučený/Neozvučený:** vypnutie mikrofónu telefónu, aby vás druhá osoba nepočula, a opätovné zapnutie.
- **Tiché tlačidlá/Poslať tlačidlá:** zapnutie alebo vypnutie tónov tlačidiel.



Ak chcete komunikovať so záznamníkmi alebo počítačovými telefónnymi systémami, musí byť vybraná voľba **Poslať tlačidlá**.

- **Poslať DTMF:** odoslať tóny DTMF (Dual tone multi-frequency) ako skupinu. Tóny DTMF sú tóny, ktoré sa používajú v telefónoch na tónovú voľbu a znejú pri stlačení číselného tlačidla. Táto voľba je výhodná pre zadávanie hesla alebo čísla účtu, ak telefonujete s automatizovaným systémom, ako je napríklad banková služba.

- **Kontakty:** otvorenie zoznamu kontaktov.
- **Ukončiť pridržiavaný hovor:** odpojenie hovoru, ktorý je aktuálne podržaný.
- **Preniesť:** presunutie aktuálne aktívneho hovoru na volajúceho, ktorý je podržaný. Dvaja volajúci spolu môžu hovoriť, ale vy budete z hovoru odpojení.
- **Pripojiť:** nastavenie konferenčného hovoru pridaním volajúceho, ktorý je podržaný, do aktuálne aktívneho hovoru. Do konferenčného hovoru je možné zaradiť až piatich ľudí.
- **Vybrať jeden:** vyber jedného účastníka konferenčného hovoru. Potom môžete použiť nasledujúce voľby:
  - Privátny:** súkromný rozhovor s jedným účastníkom konferenčného hovoru. Ostatní účastníci môžu medzi sebou medzitým navzájom hovoriť. Po súkromnom rozhovore sa vybraním možnosti **Pripojiť** vrátite do konferenčného hovoru.
  - Odstránenie?:** odpojenie jedného účastníka konferenčného hovoru.

## Funkcie menu

Uvedené sú všetky funkcie menu

### Záznamy hovorov (Ponuka 1)

V tomto menu nájdete odchádzajúce, prijaté a zmeškané hovory a dĺžku hovorov. Ak to karta SIM podporuje, môžete tiež skontrolovať cenu hovorov.

Túto ponuku otvoríte stlačením tlačidla <Ponuka> v základnom režime a vybraním možnosti **Záznamy hovorov**.

#### Aktuálne kontakty (Ponuka 1.1)

---

V tomto menu sú zobrazené posledné volané, prijaté a zmeškané hovory.

#### Otvorenie záznamu hovorov

1. Stlačením tlačidla [Dofava] alebo [Doprava] prejdete na iný typ hovoru.
2. Stlačením tlačidla [Hore] alebo [Dole] sa posúvajte zoznamom hovorov.

3. Stlačením tlačidla [OK/↵] zobrazíte podrobnosti hovoru a tlačidlom [↶] vytočíte číslo.

#### Používanie možností záznamu hovorov

Pri zobrazení podrobností hovoru zobrazíte stlačením tlačidla <Volby> nasledujúce možnosti:

- **Zavolať späť**: upravenie čísla a jeho vytočenie
- **Uložiť kontakt**: uloženie čísla medzi Kontakty.
- **Poslať správu**: poslanie správy SMS alebo MMS na vybrané číslo.
- **Vymazať**: vymazať vybraný záznam hovoru alebo všetky záznamy.

#### Zmeškané hovory (Ponuka 1.2)

---

V tomto menu sú zobrazené posledné zmeškané hovory.

#### Volané hovory (Ponuka 1.3)

---

V tomto menu sú zobrazené posledné odchádzajúce hovory.

#### Prijaté hovory (Ponuka 1.4)

---

V tomto menu sú zobrazené posledné prijaté hovory.

### Vymaž všetky (Ponuka 1.5)

Toto menu umožňuje vymazať všetky záznamy o každom type hovoru.

1. Stlačením tlačidla [OK/↵] vyberte typy hovorov, ktoré sa majú vymazať.
2. Stlačte tlačidlo <Vymazať>.
3. Stlačením tlačidla <Áno> vymazanie potvrdíte.

### Prevolaný čas (Ponuka 1.6)

Toto menu zobrazuje protokol času odchádzajúcich a prijatých hovorov. Skutočný čas fakturovaný poskytovateľom služieb sa bude líšiť.

- **Trvanie posledného hovoru:** zobrazenie dĺžky posledného hovoru.
- **Všetky volané:** zobrazenie celkovej dĺžky všetkých odchádzajúcich hovorov.
- **Všetky prijaté:** zobrazenie celkovej dĺžky všetkých prichádzajúcich hovorov.

Počítadlá hovorov vynulujete stlačením tlačidla <Vynulov>. Musíte zadať heslo telefónu.



Heslo je prednastavené na **00000000**. Heslo je možné zmeniť.  
▶ s. 69

### Cena hovorného (Ponuka 1.7)

Táto funkcia siete zobrazuje cenu hovorov. Toto menu je k dispozícii len v prípade, že ho podporuje SIM karta. Táto funkcia nie je určená pre účtovanie.

- **Cena posledného hovoru:** zobrazenie ceny posledného hovoru.
- **Celkové hovorné:** zobrazenie celkovej ceny všetkých hovorov. Ak celková cena presahuje maximálnu cenu nastavenú v možnosti **Nastavenie maximálneho hovorného**, musíte pred ďalším volaním vynulovať počítadlo.
- **Maximálne hovorné:** zobrazenie maximálnej ceny nastavenej v možnosti **Nastavenie maximálneho hovorného**.
- **Nulovanie počítadiel:** vynulovanie počítadiel ceny.
- **Nastavenie maximálneho hovorného:** nastavenie maximálnej povolenej ceny pre volanie.
- **Cena/jednotka:** nastavenie ceny za jednotku, ktorá sa používa pri výpočte ceny za hovor.

## Kontakty (Ponuka 2)

Telefónne čísla je možné ukladať na kartu SIM a do pamäte telefónu. Pamäte na SIM karte a v telefóne sa používajú ako jedna jediná, nazvaná Kontakty, aj keď sú obe pamäte fyzicky oddelené.

Túto ponuku otvoríte stlačením tlačidla <**Ponuka**> v základnom režime a vybraním možnosti **Kontakty**.

### Kontakty (Ponuka 2.1)

Pomocou tohto menu môžete vyhľadať čísla v Kontaktoch.

#### Hľadanie položky

1. Zadáte niekoľko prvých písmen mena, ktoré chcete vyhľadať.
2. Vyberte meno zo zoznamu.
3. Prejdite na číslo a stlačením tlačidla [**↶**] ho vytočte alebo upravte kontaktné údaje stlačením tlačidla [**OK/↵**].

## Používanie možností kontaktov

Pri zobrazení podrobností kontaktu zobrazíte stlačením tlačidla <**Voľby**> nasledujúce možnosti:

- **Upraviť**: upravenie kontaktných údajov.
- **Poslať správu**: poslanie správy SMS alebo MMS na vybrané číslo.
- **Kopírovať**: skopírovanie kontaktu do pamäte telefónu alebo na kartu SIM.
- **Poslať cez**: odoslanie kontaktu cez SMS, MMS alebo infračervený port.
- **Vymazať**: vymazanie vybraného kontaktu.

### Pridať nový kontakt (Ponuka 2.2)

Pomocou tohto menu môžete medzi Kontakty pridať nový kontakt.

#### Uloženie čísla do pamäte telefónu

1. Vyberte možnosť **Telefón**.
2. Zmeňte nastavenia alebo zadajte kontaktné údaje.
  - **Krstné meno/Priezvisko**: zadajte meno.



- **Mobil/Domov/Kancelária/Fax/Iné:** prídanie čísla do ľubovoľného typu.
  - **Email:** zadajte e-mailovú adresu.
  - **ID volajúceho:** priradenie obrázka, ktorý vás upozorní na prichádzajúci hovor od tejto osoby.
  - **Zvuk zvonenia:** priradenie zvonenia, ktoré vás upozorní na prichádzajúci hovor od tejto osoby.
  - **Skupina:** priradenie kontaktu do skupiny volajúcich.
  - **Poznámka:** prídanie poznámky o danej osobe.
3. Stlačením tlačidla <Uložiť> sa kontakt uloží.

### Uloženie čísla na kartu SIM

1. Vyberte možnosť **SIM**.
2. Zadajte informácie o kontakte.
  - **Meno:** zadajte meno.
  - **Telefónne číslo:** zadanie čísla.
  - **Miesto:** priradenie čísla umiestnenia.



Aby bolo možné priradiť ID volajúceho, melódiu alebo skupinu, musí byť kontakt uložený v pamäti telefónu.

3. Stlačením tlačidla <Uložiť> sa kontakt uloží.

### Skupina (Ponuka 2.3)

V tomto menu môžete organizovať kontakty v skupinách.

#### Vytvorenie novej skupiny volajúcich

1. Stlačte tlačidlo <Voľby> a vyberte možnosť **Pridať**.
2. Zadajte názov pre skupinu.
3. Vyberte riadok ID volajúceho a nastavte obrázok.
4. Vyberte riadok zvonenia a nastavte melódiu.
5. Stlačením tlačidla <Uložiť> skupinu uložte.

#### Pridanie členov do skupiny volajúcich

1. Vyberte skupinu.
2. Stlačte tlačidlo <Pridať>.
3. Vyberte kontakty, ktoré chcete pridať, stlačením tlačidla [OK/↵].
4. Stlačte tlačidlo <Vybrať>.

#### Správa skupín volajúcich

Pri zobrazení zoznamu skupín zobrazíte stlačením tlačidla <Voľby> nasledujúce možnosti:

- **Zobraziť:** zobrazenie členov vybranej skupiny.

- **Pridat'**: pridanie novej skupiny.
- **Upraviť**: zmena vlastností skupiny.
- **Poslať správu**: poslanie správy SMS alebo MMS vybraným členom skupiny.
- **Vymazať**: vymazanie vybranej skupiny alebo všetkých skupín. Členovia skupín ale nebudú vymazaní z Kontaktov.

### Rýchle vytáčanie *(Ponuka 2.4)*

---

V tomto menu môžete priradiť číslo rýchlej voľby (2 až 9) ôsmim najčastejšie volaným číslam.

#### Priradenie čísiel rýchlej voľby

1. Vyberte tlačidlo od **2** do **9**. Tlačidlo **1** je vyhradené pre server hlasovej pošty.
2. Vyberte kontakt zo zoznamu kontaktov.
3. Ak má kontakt viac než jedno číslo, vyberte požadované číslo.

### Správa položiek rýchlej voľby

Na obrazovke Rýchla voľba stlačte tlačidlo **<Voľby>**. Zobrazia sa nasledujúce možnosti:

- **Pridat'**: priradenie čísla nepriradenému tlačidlu.
- **Zobraziť**: kontrola mena a čísla priradeného tlačidla.
- **Zmena**: priradenie iného čísla tlačidlu.
- **Odstrániť**: vymazanie nastavenia rýchlej voľby pre tlačidlo.

### Volanie položiek rýchlej voľby

Stlačte a podržte príslušné tlačidlo v základnom režime.

### Moja vizitka *(Ponuka 2.5)*

---

V tomto menu môžete vytvoriť vizitku a odoslať ju iným ľuďom.

#### Uloženie vizitky

Postup pre uloženie vizitky je rovnaký ako postup pre uloženie telefónneho čísla do pamäte telefónu. ► s. 29

### Používanie možností vizitky

Po uložení vizitky stlačte tlačidlo <Vol'by>. Zobrazia sa nasledujúce možnosti:

- **Upraviť**: upravenie vizitky.
- **Poslať cez**: odoslanie vizitky cez SMS, MMS alebo infračervený port.
- **Vymazať**: vymazanie vizitky.

### Vlastné číslo (Ponuka 2.6)

---

Pomocou tejto funkcie môžete skontrolovať svoje telefónne čísla alebo každému číslu priradiť meno. Zmeny, ktoré tu vykonáte, nemajú žiadny vplyv na skutočné číslo na karte SIM.

### Správa (Ponuka 2.7)

---

V tomto menu môžete spravovať jednotlivé kontakty.

- **Implicitné uloženie**: výber východiskového umiestnenia pre ukladanie kontaktov. Keď vyberiete možnosť **Spýtať sa pri ukladaní**, telefón sa opýta na umiestnenie pri každom ukladaní čísla.

- **Kopírovať všetko do telefónu**: skopírovanie všetkých kontaktov uložených na karte SIM do pamäte telefónu.
- **Vymaž všetky**: vymazanie všetkých kontaktov z pamäte telefónu, z karty SIM alebo z oboch umiestnení.
- **Stav pamäte**: kontrola počtu kontaktov uložených v pamäti telefónu a na karte SIM.

### Číslo služby (Ponuka 2.8)

---

V tomto menu môžete zobrazit' zoznam čísel služieb SDN (Service Dialling Numbers) priradených poskytovateľom služieb, vrátane čísel pre núdzové volanie a požiadavky na čísla účastníkov. Toto menu je k dispozícii, ak karta SIM podporuje čísla SDN.

1. Presuňte sa na požadované číslo a stlačte tlačidlo <Zobraziť>.
2. Stlačte tlačidlo <Volat'> alebo [↵].

## Aplikácie (Ponuka 3)

V tejto ponuke môžete hrať Java hry, nahrávať hlasové poznámky a nastaviť časové pásmo. Môžete tiež používať užitočné funkcie, ako sú budík, kalkulačka, prevodník, časovač a stopky.

Túto ponuku otvoríte stlačením tlačidla **<Ponuka>** v základnom režime a vybraním možnosti **Aplikácie**.

- ☒ Váš telefón nemusí podporovať určité formy zvuku. Toto môže ovplyvniť hru nejakého stiahnutého obsahu, ako napr. Java hry alebo zvukové súbory.

## Java svet (Ponuka 3.1)

V tomto menu môžete otvoriť vstavané Java hry a stiahnuté Java aplikácie.

### Prístup k vstavaným hrám

1. Na obrazovke Svet Java vyberte možnosť **Hry a viac** → hra.
2. V prípade potreby stlačte tlačidlo [OK/Ľ].

## Používanie možností pre aplikácie Java

Pri zobrazení zoznamu aplikácií zobrazíte stlačením tlačidla **<Voľby>** nasledujúce možnosti:

- **Nahrat'**: spustenie vybranej aplikácie.
- **Vymazať'**: vymazanie vybranej aplikácie alebo všetkých aplikácií, okrem štandardných hier.
- **Podrobnosti**: otvorenie vlastností aplikácie.
- **Inovovať'**: aktualizácia aplikácie na najnovšiu verziu.
- **Ochrana**: zablokovanie aplikácie, aby nebola vymazaná, alebo odblokovanie aplikácie.
- **Odoslať informácie**: odoslanie adresy URL, ktorá obsahuje aplikáciu, cez SMS.

## Zmena nastavení Javy

Môžete vybrať profil pripojenia, ktorý sa použije pre aplikácie vyžadujúce prístup k sieti.

Na obrazovke Svet Java vyberte možnosť **Nastavenia** → profil.

- ☒ Profil môžete pridať alebo upraviť pomocou menu **Nastavenia pripojenia**. ► p. 69

## Kontrola stavu pamäte

V tomto menu môžete zobrazit' využitú a dostupnú pamäť pre Java hry. Môžete tiež zobrazit' počet stiahnutých hier.

Na obrazovke Svet Java vyberte možnosť **Stav pamäte**.

## Diktafón (Ponuka 3.2)

V tejto ponuke môžete nahrávať hlasové poznámky.

### Záznam hlasovej poznámky

1. Stlačením tlačidla [OK/↵] spustíte nahrávanie.
2. Hovorte do mikrofónu.  
Stlačením tlačidla [OK/↵] pozastavíte alebo budete pokračovať v nahrávaní.
3. Stlačením tlačidla <Zastaviť> alebo [Dole] nahrávanie ukončíte. Hlasová poznámka sa uloží automaticky.

### Prehranie hlasovej poznámky

Po nahraní hlasovej poznámky ju prehráte stlačením tlačidla [OK/↵].

Počas prehrávania použite nasledujúce tlačidlá:

Tlačidlo	Funkcia
OK/↵	Pozastavenie alebo pokračovanie prehrávania.
Dol'ava	Prechod späť v poznámke.
Doprava	Prechod dopredu v poznámke.
▲/▼	Nastavenie hlasitosti.
Dole	Zastavenie prehrávania.

### Používanie možností pre hlasovú poznámku

Stlačením tlačidla <Vol'by> po prehraní sa zobrazia nasledujúce možnosti:

- **Prehrávať**: prehranie hlasovej poznámky.
- **Záznam**: nahrať novú hlasovú poznámku.
- **Prejsť na zoznam hlasov**: prechod do priečinka **Zoznam nahrávok**.
- **Poslať cez MMS**: odoslanie hlasovej poznámky v správe MMS.
- **Vymazať**: vymazanie hlasovej poznámky.
- **Premenovať**: zmena názvu hlasovej poznámky.

- **Ochrana:** ochrana hlasovej poznámky pred vymazaním.
- **Vlastnosti:** zobrazenie vlastností hlasovej poznámky.

### Svetový čas (Ponuka 3.3)

V tomto menu môžete nastaviť miestne časové pásmo a zistiť aktuálny čas v inej časti sveta.

#### Zobrazenie svetového času

1. Stlačením tlačidla [Dolava] alebo [Doprava] na mape sveta prejdete na požadované mesto. Ako sa posúva riadok s časom, zobrazuje sa čas a dátum daného pásma.
2. Stlačením tlačidla [OK/↵] uložíte mesto ako miestne časové pásmo.

#### Aktivácia letného času

1. Pri zobrazení svetovej mapy stlačte tlačidlo <Vol'by> a vyberte možnosť **Nastaviť letný čas**.
2. Stlačením tlačidla [OK/↵] vyberte požadované časové pásmo.
3. Stlačte tlačidlo <Uložiť>.

### Budík (Ponuka 3.4)

V tomto menu môžete nastaviť upozornenia. Typ upozornenia pre normálny budík zodpovedá nastaveniu typu upozornenia na hovor. Budík nie je ovplyvnený nastavením zvuku.

#### Nastavenie budíka

1. Vyberte typ budíka.
2. Nastavte jednotlivé možnosti budíka:
  - **Budík:** aktivácia budíka.
  - **Čas budíka:** zadanie času, kedy má budík zvonit'.
  - **AM/PM:** výber možnosti **AM** alebo **PM** v 12-hodinovom formáte.
  - **Opakovať':** výber jednotky opakovania.
  - **Tón budíka:** Vyberte tón budíka.
3. Stlačte tlačidlo <Uložiť>.

#### Zastavenie budíka

- Pre upozornenie (nie budík) stlačte ľubovoľné tlačidlo.
- Pre budík stlačte tlačidlo <Potvrdiť> alebo [OK/↵].  
Stlačením ľubovoľného tlačidla, okrem tlačidiel <Potvrdiť> a [OK/↵], zazvoní budík znovu po 5 minútach. Toto môžete vykonať maximálne päťkrát.

### Nastavenie zvonenia budíka, keď je telefón vypnutý

Na obrazovke Budík vyberte možnosť **Automatické zapnutie** → **Zapnúť**.

Ak je telefón vypnutý, keď má zvonit' budík, telefón sa zapne a budík začne zvonit'.

### Kalkulačka (Ponuka 3.5)

V tomto menu môžete vykonávať základné aritmetické operácie, napríklad sčítanie, odčítanie, násobenie a delenie.

1. Zadáajte prvé číslo.
  - Stlačením tlačidla **<.()>** vložíte desatinnú čiarku alebo zátvorku.
  - Stlačením tlačidla **[\*]** alebo **[/]** presuniete kurzor.
2. Požadovanú matematickú funkciu vyberiete navigačnými tlačidlami.
3. Zadáajte druhé číslo.
4. Stlačením tlačidla **[OK/↵]** zobrazíte výsledok.
5. V prípade potreby pokračujte vo výpočte opakovaním postupu od kroku 2.

### Prevod (Ponuka 3.6)

V tomto menu môžete vykonávať bežné prevody napríklad mien a teploty.

1. Vyberte prevodník.
2. Stlačením tlačidiel **[Doľava]** a **[Doprava]** vyberte pôvodnú jednotku a stlačte tlačidlo **[Dole]**.
3. Zadáajte hodnotu, ktorú chcete previesť, a stlačte tlačidlo **[Dole]**.
  - Stlačením tlačidla **[\*]** vložíte desatinnú čiarku.
  - Stlačením tlačidla **[/]** zmeníte teplotu na "nad nulou" (+) alebo "pod nulou" (-).
4. Stlačením tlačidiel **[Doľava]** a **[Doprava]** vyberte jednotku, na ktorú chcete hodnotu previesť.  
Zobrazí sa prevod zadanej hodnoty.



Pre prevodník mien je možné zobrazit' a nastaviť kurzy mien stlačením tlačidla **<Zobrazit' údaj>**.

### Časovač (Ponuka 3.7)

V tomto menu môžete nastaviť čas, ktorý bude telefón odpočítavať. Po uplynutí určeného času telefón zazvoní.

## Spustenie časovača

1. Stlačte tlačidlo <Nastaviť>.
2. Zadajte čas, ktorý chcete odpočítavať, a stlačte tlačidlo <OK>.
3. Stlačením tlačidla [OK/↵] spustíte odpočítavanie.

## Zastavenie časovača

- Keď začne časovač zvonit', stlačte ľubovoľné tlačidlo.
- Stlačením tlačidla [OK/↵] na obrazovke Časovač zastavíte časovač pred tým, než začne zvonit'.

## Stopky (Ponuka 3.8)

V tomto menu môžete merať uplynutý čas. Maximálny čas je 10 hodín.

1. Stlačením tlačidla [OK/↵] spustíte stopky.
2. Stlačením tlačidla [OK/↵] skontrolujete medzičas. Tento krok môžete opakovať celkom pre štyri medzičasy.

## SIM AT (Ponuka 3.9)

Toto menu je dostupné v prípade, že používate kartu SIM AT, ktorá podporuje menu SIM Application Toolkit a ponúka ďalšie služby, ako sú správy, počasie, šport, zábavu a služby navigácie. Dostupné služby sa môžu líšiť v závislosti na plánoch vášho operátora. Ďalšie informácie nájdete v pokynoch pre kartu SIM alebo môžete kontaktovať poskytovateľa služieb.

## Prehliadač (Ponuka 4)

Prehľadávač WAP (Wireless Application Protocol) v telefóne umožňuje prehľadávanie bezdrôtového webu. Na bezdrôtovom webe máte prístup k aktuálnym informáciám a širokému množstvu multimediálneho obsahu, napríklad hrám, tapetám, zvonieniam a hudobným súborom.

Túto ponuku otvoríte stlačením tlačidla <Ponuka> v základnom režime a vybraním možnosti **Prehliadač**.



### Domov (Ponuka 4.1)

Pomocou tohto menu sa pripojíte k sieti a načítate domovskú stránku poskytovateľa služieb mobilného webu. Môžete tiež stlačiť tlačidlo [OK/↵] v základnom režime.

### Navigácia s webovým prehľadávačom

Požadovaná operácia	Stlače
prechádzanie položiek prehľadávača	[Hore] alebo [Dole].
výber položky prehľadávača	<Voľby> a vyberte možnosť <b>Vybrať</b> .
návrat na predchádzajúcu stránku	<Voľby> a vyberte možnosť <b>Späť</b> .

### Používanie možností pre stránku

Na ľubovoľnej webovej stránke otvoríte stlačením tlačidla <Ponuka> nasledujúce možnosti:

- **Záložky:** vytvorenie záložky pre aktuálnu stránku alebo prístup k zoznamu záložiek.

- **Opäť načítať:** opakované načítanie aktuálnej stránky s aktualizovanými informáciami.
- **Domov:** návrat na domovskú stránku.
- **Chod' na URL:** ručné zadanie adresy URL.
- **Zobraziť URL:** zobrazenie adresy URL aktuálnej webovej stránky. Aktuálnu stránku môžete tiež nastaviť ako domovskú stránku webového prehľadávača alebo pre ňu vytvoriť záložku.
- **Vymazať pamäť:** vymazanie medzipamäte. Medzipamäť je dočasná pamäť, v ktorej sú uložené naposledy otvorené webové stránky.
- **Prijaté:** prístup k správam push vo webovom prehľadávači.
- **Ukázať obrázky:** zobrazenie obrázkov na aktuálnej stránke.
- **Certifikáty:** prístup k informáciám certifikátu.

### Ukončenie prehľadávača

Pripojenie k sieti a prehľadávač ukončíte stlačením tlačidla [↵].

## Záložky (Ponuka 4.2)

---

V tomto menu môžete uložiť adresy URL, aby ste ich mohli rýchle otvoriť.

### Pridanie záložky

1. Vyberte prázdne miesto.
2. Zadať názov pre záložku a stlačte tlačidlo [Dole].
3. Zadať adresu URL a stlačte tlačidlo <Uložiť>.

### Otvorenie stránky so záložkou

Vybraním záložky sa spustí webový prehľadávač a otvorí sa príslušná webová stránka.

### Používanie možností záložky

Po uložení položky stlačte tlačidlo <Voľby>. Zobrazia sa nasledujúce možnosti:

- **Chod' na URL:** otvorenie webovej stránky so záložkou.
- **Upraviť:** upravenie adresy URL a názvu záložky.
- **Vymazať:** vymazanie vybranej záložky alebo všetkých záložiek.

## http:// (Ponuka 4.3)

---

V tomto menu môžete ručne zadať adresu URL a otvoriť príslušnú webovú stránku.

### WAP profil (Ponuka 4.4)

---

Pomocou tohto menu môžete vybrať profil pripojenia, ktorý sa použije na pripojenie k bezdrôtovému webu. Môžete tiež pridať alebo upraviť profil. ► s. 69

### Vymazať pamäť (Ponuka 4.5)

---

Pomocou tohto menu môžete vymazať informácie uložené v medzipamäti.

## Spracovanie správ (Ponuka 5)

Pomocou menu **Spracovanie správ** môžete posielat' a prijímať textové správy a multimediálne správy. Môžete tiež použiť správu push a vysielanie správ.

Túto ponuku otvoríte stlačením tlačidla <Ponuka> v základnom režime a vybraním možnosti **Spracovanie správ**.

## Vytvoriť správu (Ponuka 5.1)

V tomto menu môžete vytvárať a odosielať správy.

### SMS správa (Ponuka 5.1.1)

Služba SMS (Short Message Service) umožňuje odosielať a prijímať textové správy, ktoré obsahujú jednoduché obrázky, animované obrázky a melódie.

1. Napíšte správu.



Maximálny počet znakov povolený v správe sa líši podľa poskytovateľa služieb. Ak správa presiahne maximálny počet znakov, telefón správu rozdelí.

2. Stlačením tlačidla <Volby> otvoríte nasledujúce možnosti pre vytvorenie správy:

- **Vložiť**: vloženie šablóny, položky z Kontaktov alebo záložky.
- **Pridať obrázok/Pridať animáciu/Pridať melódiu**: pripojenie jednoduchého obrázka, animovaného obrázka alebo melódie.
- **Pripojiť**: pripojenie položky z Kontaktov ako vizitky alebo údajov z kalendára ako prílohy v dátovom formáte.

- **Štýl písma**: zmena atribútov textu.

3. Po dokončení stlačte tlačidlo <Volby> a vyberte možnosť **Uložiť a poslať** alebo **Len poslať**.
4. Zadať telefónne číslo.  
Správu môžete odoslať viacerým než jednému príjemcovi vyplnením ďalších cieľových polí.
5. Stlačením tlačidla [OK/↵] správu odošlete.

### MMS správa (Ponuka 5.1.2)

Služba MMS (Multimedia Message Service) umožňuje zasielanie správ, ktoré obsahujú text, obrázky, videozáznam a zvuk z telefónu na telefón alebo z telefónu na e-mail.

1. Vyberte riadok **Predmet**.
2. Zadať predmet správy a stlačte tlačidlo [OK/↵].
3. Vyberte riadok **Obrázok a video** alebo **Zvuk** a pridajte obrázok, videozáznam alebo zvukový súbor.



- Maximálna povolená veľkosť pre správu sa môže líšiť v závislosti na poskytovateľovi služieb.
- V závislosti na type súboru alebo systéme DRM (Digital Rights Management) nemusí byť možné niektoré súbory preposielať.

4. Vyberte riadok **Text správy**.
5. Zadajte text správy a stlačte tlačidlo [OK/↵].
6. Stlačením tlačidla <Vol'by> získate prístup k nasledujúcim možnostiam pre úpravu správy:
  - **Upraviť**: upravenie predmetu alebo textu správy.
  - **Zmeniť obrázok/Zmeniť video/Zmeniť zvuk**: vymenenie pridanej položky.
  - **Pridať stránku**: pridanie stránok. Medzi stránkami môžete prechádzať stlačením tlačidla [Dol'ava] alebo [Doprava].
  - **Vymazať stránku**: vymazať pridanú stránku.
  - **Upraviť stránku**: zmena času zobrazenia stránky alebo presunutie stránky dopredu medzi ostatnými stránkami.
  - **Pripojiť**: pripojenie položky z Kontaktov ako vizitky alebo údajov z kalendára ako prílohy v dátovom formáte.
  - **Vymazať predmet/Vymazať správu**: vymazanie predmetu alebo textu.
  - **Odobrat' médium/Odobrat' zvuk**: vymazanie pridanej položky.

7. Po dokončení stlačte tlačidlo <Vol'by> a vyberte možnosť **Poslať**.
8. Zadajte telefónne číslo alebo e-mailovú adresu.  
Správu môžete odoslať viacerým než jednému príjemcovi vyplnením ďalších cieľových polí.
9. Stlačením tlačidla [OK/↵] správu odošlete.

### Moje správy (Ponuka 5.2)




Pomocou tohto menu môžete otvoriť správy, ktoré ste prijali, odoslali alebo ktoré sa nepodarilo odoslať.






#### Prijaté (Ponuka 5.2.1)

V tomto priečinku sú uložené všetky prijaté správy.

#### Prezeranie správy

V zozname správ sa môžu objaviť nasledujúce ikony označujúce typ správy:

-  SMS
-  MMS
-  upozornenie na správu MMS  
( ⚠ : Sťahuje sa, ✖ : Stiahnutie sa nepodarilo)

-  Hlasová pošta
-  Správa push z webových serverov
-  Konfiguračná správa obsahujúca sieťové parametre od poskytovateľa služieb
-  Správa CB (Cell broadcast) od poskytovateľa služieb
-  Hlásenie o doručení odoslaných správ



- V závislosti na systéme DRM (Digital Rights Management), správy s webovým obsahom nemusia byť možné preposielať.
- Ikona ! vedľa správy znamená, že správa má vysokú dôležitosť. Sivá ikona správy označuje nízku dôležitosť.

### Používanie možností správy

Pri zobrazení správy zobrazíte stlačením tlačidla <Voľby> nasledujúce možnosti:

#### Správy SMS

- **Odpovedať:** odpovedať odosielateľovi cez správu SMS alebo MMS.
- **Preposlať:** preposlanie správy ďalším ľuďom.
- **Vymazať:** vymazanie správy.

- **Presunúť do telefónu/Presunúť do SIM:** presunutie správy medzi SIM kartou a pamäťou telefónu.
- **Použiť číslo:** vybranie adres URL, e-mailových adres alebo telefónnych čísiel zo správy.
- **Použiť médiá:** uloženie multimediálneho obsahu zo správy do pamäte telefónu.
- **Ochrana:** ochrana správy pred vymazaním. Chrániť je možné len správy uložené v pamäti telefónu.
- **Blokovať číslo:** pridanie čísla odosielateľa na zoznam blokovania, aby boli odmietnuté správy od tohto odosielateľa.

#### Správy MMS/Oznámenie o správe MMS

- **Obnoviť:** načítanie správy MMS zo servera MMS.
- **Odpovedať cez SMS:** poslanie odpovede odosielateľovi cez SMS.
- **Odpovedať cez MMS:** poslanie odpovede odosielateľovi cez MMS.
- **Preposlať:** preposlanie správy ďalším ľuďom.
- **Vymazať:** vymazanie správy.

- **Použiť číslo:** vybranie adries URL, e-mailových adries alebo telefónnych čísel zo správy.
- **Použiť médiá:** uloženie multimediálneho obsahu zo správy do pamäte telefónu.
- **Ochrana:** ochrana správy pred vymazaním.
- **Vlastnosti:** otvorenie vlastností správy.

### Konfiguračné správy

- **Nainštalovať:** použitie konfigurácie špecifikovanej v správe na telefón.
- **Vymazať:** vymazanie správy.
- **Ochrana:** ochrana správy pred vymazaním.

### Správy push

- **Chod' na URL:** pripojenie k adrese URL špecifikovanej v správe.
- **Vymazať:** vymazanie správy.
- **Použiť číslo:** vybratie adries URL, e-mailových adries alebo telefónnych čísel zo správy.
- **Ochrana:** ochrana správy pred vymazaním.

### Správy CB

- **Uložiť:** uloženie správy do pamäte telefónu.
- **Vymazať:** vymazanie správy.
- **Použiť číslo:** vybratie adries URL, e-mailových adries alebo telefónnych čísel zo správy.

### Výpisy o doručení

- **Vymazať:** vymazanie výpisu.
- **Použiť číslo:** vybratie adries URL, e-mailových adries alebo telefónnych čísel z hlásenia.
- **Ochrana:** ochrana hlásenia pred vymazaním.



### Koncept (Ponuka 5.2.2)

V tomto priečinku sa ukladajú správy, ktoré ste uložili pre neskoršie odoslanie.

### Správy na odoslanie (Ponuka 5.2.3)

V tomto priečinku sa ukladajú správy, ktoré telefón odosiela a správy, ktoré nešli odoslať.

Nasledujúce ikony označujú stav správ:

-  Odosiela sa
-  Odoslanie sa nepodarilo

Pri zobrazení správy zobrazíte stlačením tlačidla <Voľby> nasledujúce možnosti:

- **Poslať znovu:** opakovaný pokus o odoslanie správy.
- **Preposlať:** preposlanie správy ďalším ľuďom.
- **Použiť číslo:** vybratie adres URL, e-mailových adres alebo telefónnych čísel zo správy.
- **Vymazať:** vymazanie správy.
- **Ochrana:** ochrana správy pred vymazaním.
- **Vlastnosti:** otvorenie vlastností správy.

### Odoslané (Ponuka 5.2.4)

V tomto priečinku sú uložené odoslané správy.

Pri zobrazení správy zobrazíte stlačením tlačidla <Voľby> nasledujúce možnosti:

- **Preposlať:** preposlanie správy ďalším ľuďom.
- **Použiť číslo:** vybratie adres URL, e-mailových adres alebo telefónnych čísel zo správy.
- **Vymazať:** vymazanie správy.
- **Ochrana:** ochrana správy pred vymazaním.
- **Vlastnosti:** otvorenie vlastností správy.

### Moje zložky (Ponuka 5.2.5)

V tomto menu je možné vytvárať nové priečinky a organizovať správy.

#### Vytvorenie nového priečinka

1. Stlačte tlačidlo <Áno>.
2. Zadať názov priečinka a stlačte tlačidlo <OK>.

#### Používanie možností priečinka

Pri zobrazení zoznamu priečinkov zobrazíte stlačením tlačidla <Voľby> nasledujúce možnosti:

- **Otvoriť:** otvorenie vybraného priečinka.
- **Pridať zložku:** pridanie nového priečinka.
- **Premenovať priečink:** zmena názvu priečinka.
- **Vymazať:** vymazanie vybraného priečinka.

### Šablóny (Ponuka 5.3)

Pomocou tohto menu môžete vytvárať šablóny pre správy SMS s často používanými vetami, aby ste ich mohli načítať a vložiť pri písaní správ SMS.

## Vytvorenie šablóny

1. Vyberte prázdne miesto.
2. Zadajte správu a stlačte tlačidlo <OK>.

## Používanie možností šablóny

Pri zobrazení zoznamu šablón zobrazíte stlačením tlačidla <Vol'by> nasledujúce možnosti:

- **Upraviť:** upravenie vybranej šablóny.
- **Poslať správu:** vytvorenie a odoslanie novej správy.
- **Vymazať:** vymazanie vybranej šablóny.
- **Pridať novú:** pridanie novej šablóny.

## Vymaž všetky (Ponuka 5.4)

Toto menu umožňuje vymazať všetky správy v každom priečinku správ naraz.

1. Stlačením tlačidla [OK/↵] vyberte priečinky správ, ktoré sa majú vymazať.  
Dvojitým stlačením tlačidla sa zobrazia typy správ, aby ste mohli vybrať tie, ktoré chcete vymazať.
2. Stlačte tlačidlo <Vymazať>.

3. Stlačením tlačidla [OK/↵] zaškrtnite políčko pre vymazanie chránených správ, a potom stlačte tlačidlo <Áno>.
4. Stlačením tlačidla <Áno> vymazanie potvrdíte.

## Nastavenia (Ponuka 5.5)

V tomto menu je možné nastaviť rôzne možnosti pre používanie služby správ.

### SMS správa (Ponuka 5.5.1)

Môžete nakonfigurovať nastavenia pre SMS.

- **Nastavenie odosielania:** nastavenie možností pre odosielanie správ SMS:

**Spiatočná adresa:** umožnenie príjemcovi odpovedať cez vaše stredisko správ.

**Správa o doručení:** nastavenie siete, aby vás informovala o doručení správ.



**Podpora znaku:** výber typu kódovania znakov. Ak vyberiete možnosť **Automaticky**, telefón automaticky zmení typ kódovania z abecedy GSM- na Unicode, keď zadáte znak Unicode. Použitie kódovania Unicode zmenší maximálny počet znakov v správe asi na polovicu. Ak nie je toto menu zobrazené, je automatické kódovanie znakov východiskovým nastavením telefónu.

**Voľba doručenia:** výber možnosti **GSM** alebo

**Prednostne GPRS**, v závislosti na sieti.

- **Blokovať číslo:** uloženie telefónnych čísel, z ktorých chcete odmietnuť správy.
- **Súčasný profil:** výber profilu nastavenia pre správy SMS.
- **Nastavenie profilu:** nastavenie vlastností každého profilu.

**Servisné stredisko:** uloženie alebo zmena čísla strediska správ.

**Štandardný cieľ:** zadanie štandardného cieľa.

**Štandardný typ:** nastavenie východiskového typu správ. Sieť môže správy konvertovať do zvoleného formátu.

**Štandardná platnosť:** nastavenie času, počas ktorého budú správy uložené v stredisku správ.

**Zadanie mena:** zadanie názvu profilu.

### MMS správa (Ponuka 5.5.2)

Môžete nakonfigurovať nastavenia pre MMS.

- **Nastavenie odosielania:** nastavenie možností pre odosielanie správ MMS:

**Správa o doručení:** nastavenie siete, aby vás informovala o doručení správ.

**Skryť adresu:** nastavenie skrytia vašej adresy na telefóne príjemcu.

**Požiadat' o odpoveď:** odoslanie požiadavky na potvrdenie prečítania/odpoveď spolu so správou.

**Priorita:** nastavenie úrovne dôležitosti správ.

**Dátum skončenia:** nastavenie času, počas ktorý budú správy uložené na serveri správ MMS.

**Čas doručenia:** nastavenie časového oneskorenia pred odoslaním správ.

- **Nastavenie prijímania:** nastavenie možností pre príjem správ MMS:

**Odmietnuť neznámeho odosielateľa:** odmietnutie správ od neznámych odosielateľov.

**Povolit' reklamu:** prijatie reklamných oznámení.

**Povolená informácia:** prijatie správ s informáciami.

**Osobné povolené:** prijatie osobných správ.

**Povolené hlásenie:** nastavenie siete, aby informovala odosielateľa o tom, že vám bola správa doručená.

**Príjem v domácej sieti:** nastavenie, či telefón má načítať nové správy automaticky, keď ste v domovskej zóne.

**Príjem pri roamingu:** nastavenie, či má telefón načítať nové správy automaticky pri roamingu v inej sieti.

Príjem v domácej sieti alebo pri roamingu má nasledujúce možnosti:

- **Manuálne:** telefón zobrazuje oznámenia. Pomocou možnosti **Obnoviť** stiahnete nové správy ručne.
- **Automaticky:** telefón automaticky načíta správy zo servera.
- **Odmietnut'**: telefón odmieta všetky správy.
- **Nastavenia:** výber profilu pripojenia, ktorý sa použije pre správy MMS. Môžete tiež pridať alebo upraviť profil.
  - s. 69

### Push správy (Ponuka 5.5.3)

Môžete zmeniť nastavenia pre príjem správ push z bezdrôtového webového servera.

- **Prijat'**: nastavenie spôsobu, ktorým telefón prijíma správy push.
- **Zoznam zakázaných:** správa adries blokovovaných serverov.

### Vysielanie (Ponuka 5.5.4)

Môžete zmeniť nastavenia pre príjem správ CB.

- **Prijat'**: nastavenie, či sa majú prijímať správy CB, či nie.
- **Zoznam kanálov:** označenie kanálov, z ktorých chcete prijímať správy CB. Ďalšie informácie získate od poskytovateľa služieb.
- **Jazyk:** výber preferovaného jazyka, v ktorom sa správy CB zobrazujú.

### Stav pamäte (Ponuka 5.6)

V tomto menu môžete zobrazit' množstvo využitej pamäte pre jednotlivé priečinky správ.

## Manažér súborov (Ponuka 6)

Menu **Manažér súborov** umožňuje otváranie súborov s obrázkami, videozáznamami a hudbou, ktoré sú uložené v pamäti telefónu.

Túto ponuku otvoríte stlačením tlačidla <**Ponuka**> v základnom režime a vybraním možnosti **Manažér súborov**.

☒ Podľa systému DRM (Digital Rights Management) nemusí byť možné preposlať správy obsahujúce webový obsah. Sú označené ikonou .

## Obrázky (Ponuka 6.1)

V tomto menu sú zobrazené vytvorené fotografie a stiahnuté obrázky a obrázky prijaté v správach.

### Zobrazenie obrázka

1. Vyberte priečinok s obrázkami.
2. Vyberte obrázok.

### Zobrazenie prezentácie

Fotografie je možné zobraziť vo forme prezentácie. Postupne sa zobrazia všetky fotografie v aktuálnom priečinku.

1. Vyberte možnosť **Fotografie**.
2. Stlačte tlačidlo <**Voľby**> a vyberte možnosť **Projekcia**.
3. Vyberte možnosť intervalu.

Prezentácia začne.

4. Stlačením tlačidla <**Zastaviť**> prezentáciu zastavíte.

### Používanie možností obrázkov

Pri zobrazení obrázka získate stlačením tlačidla <**Voľby**> prístup k nasledujúcim možnostiam:

- **Zoznam**: návrat na zoznam obrázkov.
- **Poslať cez MMS**: odoslanie súboru v správe MMS.
- **Nastaviť ako**: nastavenie obrázka ako tapety pre hlavný displej alebo ako obrázok ID volajúceho pre položku v Kontaktoch.
- **Vymazať**: vymazanie súboru.
- **Premenovať**: zmena názvu súboru.

- **Presunúť do obľúbených obrázkov:** presunutie súboru do priečinka **Obľúbené obrázky**.
- **Presunúť do stiahnutých obrázkov:** presunutie súboru do priečinka **Stiahnuté obrázky**.
- **Presunúť do fotografií:** presunutie súboru do priečinka **Fotografie**.
- **Ochrana:** ochrana súboru pred vymazaním.
- **Podrobnosti:** otvorenie vlastností súboru.

## Videá (Ponuka 6.2)

V tomto menu nájdete videoklipy, ktoré ste nahrali, stiahli alebo prijali v správach.

- ☒ Videozáznamy nahrané na iných zariadeniach, napr. na videokamere, nemusia byť prehrané správne.

### Prehranie videoklipu

1. Vyberte priečinok s videoklipmi.
2. Vyberte videoklip.

Počas prehrávania použite nasledujúce tlačidlá:

Tlačidlo	Funkcia
OK/	Pozastavenie alebo pokračovanie prehrávania.
▲/▼	Nastavenie hlasitosti.
Dole	Zastavenie prehrávania.

### Používanie možností videa

Na obrazovke s videozáznamom otvorte stlačením tlačidla **<Volby>** nasledujúce možnosti:

- **Zoznam:** návrat na zoznam videozáznamov.
- **Poslať cez MMS:** odoslanie súboru v správe MMS.
- **Nastaviť ako pozadie:** nastavenie videoklipu ako tapety pre hlavný displej.
- **Vymazať:** vymazanie súboru.
- **Premenovať:** zmena názvu súboru.
- **Presunúť do obľúbených videí:** presunutie súboru do priečinka **Obľúbené videá**.

- **Presunúť do stiahnutých videí:** presunutie súboru do priečinka **Stiahnuté videá**.
- **Presunúť do Video album:** presunutie súboru do priečinka **Video album**.
- **Ochrana:** ochrana súboru pred vymazaním.
- **Podrobnosti:** otvorenie vlastností súboru.

### Zvuky (Ponuka 6.3)

---

V tomto menu nájdete zvukové poznámky, ktoré ste nahrali, a zvukové súbory, ktoré ste stiahli alebo prijali v správach.

#### Prehranie zvukového klipu

1. Vyberte priečinok so zvukmi.
2. Vyberte zvukový klip. Informácie o hlasových poznámkach nájdete v časti **Diktafón**. ► s. 34

### Používanie možností zvuku

Na obrazovke so zvukmi otvoríte stlačením tlačidla **<Voľby>** nasledujúce možnosti:

- **Zoznam:** návrat na zoznam zvukov.
- **Poslať cez MMS:** odoslanie súboru v správe MMS.
- **Vymazať:** vymazanie súboru.
- **Premenovať:** zmena názvu súboru.
- **Prejsť na obľúbené zvuky:** presunutie súboru do priečinka **Obľúbené zvuky**.
- **Presunúť do stiahnutých obrázkov:** presunutie súboru do priečinka **Stiahnuté zvuky**.
- **Presunúť do zoznamu hlasových nahrávok:** presunutie súboru do priečinka **Zoznam nahrávok**.
- **Ochrana:** ochrana súboru pred vymazaním.
- **Podrobnosti:** otvorenie vlastností súboru.

## Ostatné súbory (Ponuka 6.4)

V tomto priečinku sa ukladajú prijaté súbory, ktoré nie sú podporované telefónom. Tieto súbory nie je možné na telefóne otvoriť. Nepodporované formáty sú napríklad \*.doc, \*.ppt a \*.txt.

Pri zobrazení zoznamu súborov zobrazíte stlačením tlačidla <Vol'by> nasledujúce možnosti:

- **Vymazať:** vymazanie vybraného súboru alebo všetkých súborov.
- **Premenovať:** zmena názvu súboru.
- **Ochrana:** ochrana súboru pred vymazaním.
- **Podrobnosti:** otvorenie vlastností súboru.

## Stav pamäte (Ponuka 6.5)

V tomto menu môžete zobraziť informácie o pamäti pre multimediálne položky v jednotlivých priečinkoch. Stlačením tlačidla [Dol'ava] alebo [Doprava] zobrazíte stav pamäte podľa veľkosti alebo počtu položiek.

## Kalendár (Ponuka 7)

Funkcia **Kalendár** umožňuje mať prehľad o plánoch.

Túto ponuku otvoríte stlačením tlačidla <Ponuka> v základnom režime a vybraním možnosti **Kalendár**.

### Prezeranie kalendára

Keď otvoríte menu **Kalendár** zobrazí sa kalendár v mesačnom zobrazení s dnešným dátumom označeným modrým políčkom.

### Výber dňa

- Stlačením tlačidla [Dol'ava] alebo [Doprava] sa presuniete po dňoch.
- Stlačením tlačidla [Hore] alebo [Dole] sa presuniete po týždňoch.
- Stlačením tlačidla [▲/▼] sa presuniete po mesiacoch.

## Používanie možností kalendára

Stlačením tlačidla <Vol'by> získate prístup k nasledujúcim možnostiam:

- **Prehliadací režim:** zmena režimu zobrazenia kalendára.  
▶ s. 54
- **Vytvoriť:** pridanie novej udalosti. ▶ ďalšia časť
- **Prejsť:** výber dnešného dátumu alebo zadanie špecifického dátumu.
- **Triediť podľa:** zotriedenie položiek podľa typu udalosti.
- **Vymazať:** vymazanie položiek uložených v kalendári pomocou rôznych možností pre vymazanie.



Opakujúce sa udalosti je možné vymazať len v dennom zobrazení.

- **Zmeškané upozornenia na udalosti:** zobrazenie udalostí, ktorých upozornenie ste zmeškali.
- **Stav pamäte:** zobrazenie informácií o pamäti pre udalosti uložené v kalendári.

## Vytvorenie udalosti

V kalendári je možné uložiť naplánované udalosti, výročia, poznámky a úlohy. Pre každý deň je možné uložiť viac než jednu udalosť.

### Zadanie novej naplánovanej udalosti

1. Vyberte dátum v kalendári.
2. Stlačte tlačidlo <Vol'by> a vyberte možnosť **Vytvoriť** → **Plánovač**.
3. Zadajte informácie alebo zmeňte nastavenia:
  - **Predmet:** zadanie názvu udalosti.
  - **Podrobnosti:** zadanie podrobností o udalosti.
  - **Dátum začatia a Čas začatia:** zadanie dátumu a času začatia udalosti.
  - **AM/PM:** výber možnosti **AM** alebo **PM** v 12-hodinovom časovom formáte.
  - **Dátum ukončenia a Čas skončenia:** zadanie dátumu a času ukončenia udalosti.
  - **AM/PM:** výber možnosti **AM** alebo **PM** v 12-hodinovom časovom formáte.
  - **Miesto:** Zadajte informácie o mieste konania udalosti.
  - **Budík:** nastavenie upozornenia pre udalosť.

- **Pred:** nastavenie ako dlho pred udalost'ou na ňu chcete upozorniť.
- **Tón budíka:** Vyberte tón budíka.
- **Opakovať:** nastavenie opakovania udalosti a jednotka opakovania.
- **Do:** ak sa udalost' opakuje, nastavenie koncového dátumu.

4. Stlačením tlačidla <Uložiť> udalost' uložíte.

### Zadanie nového výročia

1. Vyberte dátum v kalendári.
2. Stlačte tlačidlo <Voľby> a vyberte možnosť **Vytvoriť** → **Narodeniny**.
3. Zadaťte informácie alebo zmeňte nastavenia:
  - **Príležitosť:** zadanie informácie o výročí.
  - **Dátum:** zadanie dátumu.
  - **Budík:** nastavenie upozornenia pre výročie.
  - **Pred:** nastavenie ako dlho pred udalost'ou na ňu chcete upozorniť.
  - **Čas budíka:** zadanie času, kedy má budík zvonit'.
  - **AM/PM:** vyber možnosti **AM** alebo **PM** v 12-hodinovom časovom formáte.

- **Tón budíka:** Vyberte tón budíka.
- **Opakovať každý rok:** nastavenie pripomínania výročia každý rok.

4. Stlačením tlačidla <Uložiť> udalost' uložíte.

### Zadanie poznámky

1. Vyberte dátum v kalendári.
2. Stlačte tlačidlo <Voľby> a vyberte možnosť **Vytvoriť** → **Poznámka**.
3. Zadaťte poznámku a stlačte tlačidlo <Uložiť>.

### Zadanie úlohy





1. Vyberte dátum v kalendári.
2. Stlačte tlačidlo <Voľby> a vyberte možnosť **Vytvoriť** → **Úlohy**.
3. Zadaťte informácie alebo zmeňte nastavenia:
  - **Úlohy:** zadanie informácie o položke.
  - **Dátum začatia:** zadajte dátum začatia.
  - **Termín:** Zadaťte dátum pre splnenie úlohy.
  - **Vyber priority:** nastavenie dôležitosti.
4. Stlačením tlačidla <Uložiť> udalost' uložíte.



## Zobrazenie udalosti

---

Po vytvorení naplánovaných udalostí sa v dolnej časti kalendára zobrazia ikony a počet udalostí pre daný deň.

-  Naplánovaná udalosť
-  Narodeniny
-  Úloha
-  Poznámka

### Prístup k udalosti

1. Vybraním dátumu v kalendári zobrazíte udalosti pre daný deň.
2. Vybraním udalosti zobrazíte podrobnosti.
3. Stlačením tlačidiel [Dol'ava] a [Doprava] môžete otvoriť ďalšie udalosti naplánované pre vybraný deň.

### Používanie možností udalostí

Pri zobrazení udalosti zobrazíte stlačením tlačidla <Vol'by> nasledujúce možnosti:

- **Upraviť**: upravenie udalosti.
- **Vytvoriť**: pridanie novej udalosti.
- **Poslať cez**: odoslanie udalosti cez SMS, MMS alebo infračervený port.

- **Prehliadací režim**: zmena režimu zobrazenia kalendára.
- **Vymazať**: vymazanie udalosti.
- **Stav pamäte**: zobrazenie informácií o pamäti pre udalosti uložené v kalendári.

## Zobrazenie udalosti v inom režime





---

Zobrazenie kalendára je možné zmeniť na denné alebo týždenné zobrazenie. Stlačte tlačidlo <Vol'by> a vyberte možnosť **Prehliadací režim** → režim prezerania.

### Zobraziť deň

Zobrazia sa udalosti pre vybraný dátum. Vybraním udalosti zobrazíte podrobnosti.

Nasledujúce ikony označujú stav udalosti:

-  Je nastavený budík
-  Opakujúca sa udalosť
-  Dôležitosť úlohy (●: vysoká, ●: normálna, ○: nízka)
-  Vykonaná úloha

## Zobrazit' týždne

Zobrazia sa udalosti pre vybraný týždeň. Bunka v časovom rozvrhu označuje prítomnosť naplánovanej položky. Vyberte bunku v požadovanom dni.

## Fotoaparát (Ponuka 8)

Pre vytváranie fotografií a videozáznamov môžete použiť zabudovaný fotoaparát.

Toto menu otvoríte stlačením tlačidla <**Ponuka**> v základnom režime a vybraním možnosti **Fotoaparát**, alebo stlačte a podržte tlačidlo [C].

- ☒ • Nefotografujte osoby bez ich súhlasu.
- ☒ • Nefotografujte na miestach, kde to nie je povolené.
- ☒ • Nefotografujte na miestach, kde môžete narušiť súkromie iných ľudí.

## Fotografovanie

Fotografie je možné vytvárať v rôznych režimoch. Fotoaparát vytvorí fotografie vo formáte JPEG.


- ☒ Ak fotografujete na priamom slnečnom svetle alebo za jasných svetelných podmienok, môžu sa na snímke objaviť tieňe.

1. Fotoaparát zapnete otvorením menu **Fotoaparát** alebo stlačením a podržaním tlačidla [C].
2. Upravte snímaný obrázok.
  - Stlačením tlačidla <[P]> otvoríte možnosti fotoaparátu. ► ďalšia časť
  - Pomocou tlačidiel zmeňte nastavenia fotoaparátu alebo prepnite na iné režimy. ► s. 57
3. Stlačením tlačidla [C] vytvoríte fotografiu. Fotografia sa uloží do priečinka **Fotografie**.

4. Požadovaná operácia	Stlačte
otvorenie možností pre fotografie	<Vol'by>. ► s. 57
vymazanie fotografie	[C] a potom tlačidlo <Áno>.

4. Požadovaná operácia	Stlačte
návrat do režimu fotografovania	<Ukážka>.

### Použitie volieb fotoaparátu v režime fotografovania

V režime fotografovania otvoríte stlačením tlačidla <> nasledujúce možnosti:


- **Nahrat' video:** prepnutie do režimu nahrávania.
- **Režim snímku:** fotografovanie v nasledujúcich režimoch:  
**Jedna snímka:** fotografovanie v normálnom režime. Môžete zvoliť, či má fotoaparát automaticky ukladať fotografie či nie.  
**Multizáber:** rad akčných snímok. Môžete vybrať počet snímok, ktoré fotoaparát urobí a rýchlosť snímania.  
**Zložená snímka:** niekoľko snímok a ich zloženie do jednej snímky. Môžete vybrať rozvrhnutie.
- **Efekty:** zmena farebného tónu alebo použitie zvláštneho efektu.
- **Rámy:** použitie ozdobného rámčeka.

- **Samospúšť:** nastavenie časového oneskorenia pred zhotovením snímky.
- **Chod' do fotiek:** prechod do priečinka **Fotografie**.
- **Nastavenia:** zmena východiskového nastavenia pre fotografovanie.

**Veľkosť:** výber veľkosti snímky.

**Kvalita:** nastavenie kvality snímky.

**Hľadáčik:** výber obrazovky s náhľadom.

**Zvuk klapky:** výber zvuku, ktorý zaznie pri stlačení spúšte, [].

**Zvuk zoomu:** zapnutie alebo vypnutie zvukového efektu pri transfokácii.

**Zvuk jasu:** zapnutie alebo vypnutie zvukového efektu pri nastavení jasu.

- **Skratky:** zobrazenie funkcií tlačidiel, ktoré môžete použiť v režime fotografovania.

## Použitie tlačidiel v režime fotografovania.

Na úpravu nastavenia fotoaparátu v režime fotografovania môžete použiť nasledujúce tlačidlá.

Tlačidlo	Funkcia
Dol'ava/ Doprava	Nastavenie jasu snímky.
Hore/Dole	Zväčšenie alebo zmenšenie.
▲	Zvislé preklopenie snímky.
▼	Zrkadlové zobrazenie snímky.
1	Prepnutie do režimu Nahrávania. ► s. 58
2	Zmena veľkosti snímky.
3	Zmena kvality snímky.
4	Zmena režimu fotenia.
5	Zmena farebného tónu alebo použitie zvláštneho efektu.
7	Výber ozdobného rámčeka.
8	Nastavenie časovača.

Tlačidlo	Funkcia
9	Prechod do priečinka <b>Fotografie</b> .
*	Zmena obrazovky s náhľadom.

## Používanie možností pre fotografiu

Po uložení fotografie stlačte tlačidlo <Vol'by>. Zobrazia sa nasledujúce možnosti:

- **Zobrazit'**: zobrazenie jednej z viacerých fotografií.
- **Fotografovať d'alšiu**: návrat do režimu fotografovania.
- **Poslať cez MMS**: odoslanie súboru v správe MMS.
- **Nastaviť ako**: nastavenie fotografie ako tapety pre hlavný displej alebo ako obrázok ID volajúceho pre položku v Kontaktoch.
- **Vymazať'**: vymazanie súboru.
- **Premenovať'**: zmena názvu súboru.
- **Chod' do fotiek**: prechod do priečinka **Fotografie**.  
► s. 48
- **Ochrana**: ochrana súboru pred vymazaním.
- **Vlastnosti**: otvorenie vlastností súboru.

## Fotografovanie s uzavretým telefónom

1. Stlačte a podržte [].
2. Stlačením tlačidla [] prevrátite obrázok zvislo a stlačením tlačidla [] sa obrázok zobrazí zrkadlovo.
3. Stlačením tlačidla [] vytvoríte fotografiu. Fotografia sa automaticky uloží.

## Nahrávanie videozáznamu

Môžete nahrat' videozáznam toho, čo je na displeji a uložiť ho.

1. V režime Fotografovania stlačte tlačidlo [1].
2. Upravte snímaný obrázok.
  - Stlačením tlačidla <> otvoríte možnosti fotoaparátu. ► ďalšia časť
  - Pomocou tlačidiel zmeňte nastavenia fotoaparátu alebo prepnite na iné režimy. ► s. 59
3. Stlačením tlačidla [] spustíte nahrávanie.

4. Stlačením tlačidla [] alebo pravého dialógového tlačidla nahrávanie zastavíte. Videozáznam sa automaticky uloží do priečinka **Video album**.

5. Požadovaná operácia	Stlačte
prehranie videoklipu	[OK/].
prístup k možnostiam videa	<Voľby>. ► s. 60
vymazanie videoklipu	[C] a potom tlačidlo <Áno>.
prepnutie do režimu nahrávania	<Ukážka>.

## Použitie možností fotoaparátu v režime nahrávania

V režime nahrávania otvoríte stlačením tlačidla <> nasledujúce možnosti:

- **Odfotiť'**: prepnutie do režimu fotografovania.
- **Efekty**: zmena farebného tónu alebo použitie zvláštneho efektu.
- **Samospúšť'**: nastavenie časového oneskorenia pred začiatkom nahrávania.
- **Chod' do videí**: prechod do priečinka **Video album**.

- **Nastavenia:** zmena nasledujúcich nastavení pre nahrávanie videozáznamu:  
**Veľkosť:** výber veľkosti snímky.  
**Hľadáčik:** výber obrazovky s náhľadom.  
**Audio nahr.:** nahrávanie zvuku s videoklipom.  
**Zvuk zoom:** zapnutie alebo vypnutie zvukového efektu pri transfokácii.  
**Zvuk jasu:** zapnutie alebo vypnutie zvukového efektu pri nastavení jasu.
- **Skratky:** zobrazenie funkcií tlačidiel, ktoré môžete použiť v režime nahrávania.

### Použitie tlačidiel v režime nahrávania

Na úpravu nastavenia fotoaparátu v režime nahrávania môžete použiť nasledujúce tlačidlá.

Tlačidlo	Funkcia
Doľava/ Doprava	Nastavenie jasu snímky.
Hore/Dole	Zväčšenie alebo zmenšenie.

Tlačidlo	Funkcia
▲	Zvislé preklopenie snímky.
▼	Zrkadlové zobrazenie snímky.
1	Prepnutie do režimu Fotografovania. ▶ s. 55
2	Zmena veľkosti snímky.
5	Zmena farebného tónu alebo použitie zvláštneho efektu.
7	Stlmenie alebo zapnutie zvuku.
8	Nastavenie časovača.
9	Prechod do priečinka <b>Video album</b> .
*	Zmena obrazovky s náhľadom.

## Používanie možností videa

Po uložení videoklipu stlačte tlačidlo <**Vol'by**>. Zobrazia sa nasledujúce možnosti:

- **Nahrat' inú:** návrat do režimu nahrávania.
- **Poslať cez MMS:** odoslanie súboru v správe MMS.
- **Nastaviť ako pozadie:** nastavenie videoklipu ako tapety pre hlavný displej.
- **Vymazať:** vymazanie súboru.
- **Premenovať:** zmena názvu súboru.
- **Chod' do videí:** prechod do priečinka **Video album**.  
► s. 49
- **Ochrana:** ochrana súboru pred vymazaním.
- **Vlastnosti:** otvorenie vlastností súboru.

## Nastavenia (Ponuka 9)

Menu **Nastavenia** ponúka rôzne možnosti nastavenia pre upravenie telefónu podľa vašich predstáv a potrieb. Môžete tiež obnoviť východiskové nastavenia.

Túto ponuku otvoríte stlačením tlačidla <**Ponuka**> v základnom režime a vybraním možnosti **Nastavenia**.

### Čas a dátum (Ponuka 9.1)

---

V tomto menu môžete zmeniť čas a dátum zobrazený na telefóne. Pred nastavením času a dátumu nastavte svoje časové pásmo v menu **Svetový čas**. ► s. 35

- **Nastavenie času:** zadanie aktuálneho času.
- **AM/PM:** výber možnosti **AM** alebo **PM** v 12-hodinovom časovom formáte.
- **Formát času:** výber formátu času.
- **Nastavenie dátumu:** zadanie aktuálneho dátumu.
- **Začiatočný deň kalendára:** nastavenie dňa, ktorým týždeň v kalendári začína.

## Nastavenie telefónu (Ponuka 9.2)

Mnoho rôznych funkcií telefónu môžete upraviť podľa svojich potrieb.

### Jazyk (Ponuka 9.2.1)

V tomto menu môžete vybrať jeden z niekoľkých jazykov na zobrazenie textu.

### Úvodný pozdrav (Ponuka 9.2.2)

V tomto menu môžete zadať pozdrav, ktorý sa krátko zobrazí pri zapnutí telefónu.

### Aktivovať infračervený (Ponuka 9.2.3)

Toto menu umožňuje odosielať alebo prijímať dáta na alebo z IrDA kompatibilného počítača alebo telefónu prostredníctvom infračerveného portu.

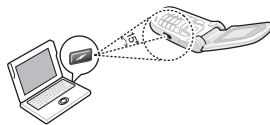
- ☒ Funkciu infračervené spojenie nie je možné používať pri používaní multimediálnych funkcií, napríklad záznamu hlasu a fotoaparátu a naopak.

## Pripojenie k počítaču

Aby ste mohli použiť funkciu infračerveného spojenia s počítačom, vyberte možnosť **S PC**.

Ak chcete infračervený port použiť, musíte:

- na svojom PC nakonfigurovať a aktivovať infračervený port zodný s IrDA.
- Aktivovať funkciu infračerveného portu na telefóne; na hornom riadku displeja sa zobrazí ikona IrDA (⇄).
- vyrovnať IrDA port na telefóne s IrDA portom na počítači alebo inom telefóne.



Ak medzi telefónom a zariadením IrDA nezačne prebiehať komunikácia, je funkcia automaticky deaktivovaná.

## Príjem dát z iného telefónu

1. Vyrovnajte navzájom infračervené porty oboch telefónov.



2. Vyberte z menu **Aktivovať Infračervený** možnosť **S iným telefónom**.
3. Keď sa zobrazí zoznam prijatých dát, vyberte jednu z dvoch možností:

Uložiť individuálnu položku:

- a. Vyberte požadovanú položku zo zoznamu.
- b. Dáta uložíte stlačením tlačidla **<Vol'by>** a vybraním možnosti **Uložiť**.

V opačnom prípade vymažete dáta vybraním možnosti **Zrušiť**.

Uloženie všetkých dát:

Pri zobrazení zoznamu položiek zobrazíte stlačením tlačidla **<Vol'by>** nasledujúce možnosti:

- **Uložiť všetko**: uloženie všetkých dát.
- **Uložiť všetky Vpohľadnice**: uloženie všetkých položiek z Kontakto.
- **Uložiť všetky Vudalosti**: uloženie všetkých položiek z kalendára.

Inak vyberte jednu z nasledujúcich možností, aby ste zmazali dáta:

- **Vyradiť všetko**: vymazanie všetkých dát.

- **Vyradiť všetko Vpohľadnica**: vymazanie všetkých položiek z Kontakto.
- **Vyradiť všetko Vudalost'**: odstránenie všetkých položiek z kalendára.

### Odoslanie dát na iný telefón

Položky z Kontakto a poznámky z kalendára je možné odoslať cez infračervené pripojenie.

1. Vyrovnajte navzájom infračervené porty oboch telefónov.
2. Vyberte z menu **Aktivovať Infračervený** možnosť **S iným telefónom**.
3. Vyberte požadovanú položku v príslušnom menu.
4. Stlačte tlačidlo **<Vol'by>** a vyberte možnosť **Poslať cez → Infračervené**.

### Skratky (Ponuka 9.2.4)

Pre prístup k určitým menu priamo zo základného režimu môžete ako skratku použiť navigačné tlačidlá. Pomocou tohto menu môžete priradiť skratky tlačidlám.

### Priradenie skratky

1. Vyberte tlačidlo, ktoré chcete použiť ako klávesovú skratku.

2. Vyberte menu, ktoré sa má priradiť tlačidlu.

### Používanie možností skratiek

Stlačením tlačidla <Voľby> získate prístup k nasledujúcim možnostiam:

- **Zmena:** priradenie alebo zmena skratky.
- **Odstrániť:** deaktivácia priradenia skratky k vybranému tlačidlu.
- **Vymazať všetko:** deaktivácia priradenia všetkých skratiek.

### Tlačidlo Hlasitosť (Ponuka 9.2.5)

V tomto menu môžete nastaviť, či sa stlačením a podržaním tlačidla [▲/▼] pri prichádzajúcom hovore stlmí zvonenie alebo odmietne hovor.

### Zvláštne nastavenia (Ponuka 9.2.6)

Môžete zapnúť alebo vypnúť funkciu automatického opakovaného vytáčania alebo automatického prijímania hovorov.

- **Automaticky opakovať vytočenie čísla:** nastavenie telefónu na až desaťnásobné opakované vytáčanie telefónneho čísla po neúspešnom volaní.

- **Aktívny kryt:** prijatie prichádzajúceho hovoru otvorením telefónu.
- **Ľubovoľné tlačidlo prijatia:** príjem prichádzajúceho hovoru stlačením ľubovoľného tlačidla okrem tlačidla <Odmietnuť> alebo [📞].

### Nastavenie displeja (Ponuka 9.3)

V tomto menu môžete zmeniť nastavenia pre displej a podsvietenie.

#### Obraz na pozadí (Ponuka 9.3.1)

Môžete nastaviť základnú obrazovku pre displej.

- **Hlavný displej:** výber obrázka alebo videoklipu pre zobrazenie na hlavnom displeji.
- **Pozícia textu:** výber pozície textu. Ak nechcete v základnom režime zobrazit' text, vyberte možnosť **VYP**.
- **Textový režim:** výber štýlu písma.
- **Farba textu:** výber farby písma.
- **Grafické logo:** nastavenie telefónu na zobrazenie grafickej ikony namiesto loga poskytovateľa služieb na základnej obrazovke. Táto možnosť je dostupná len ak bola v správe prijatá grafická ikona.

### **Farba menu** (Ponuka 9.3.2)

Pre režim Menu môžete vybrať farebný vzhľad.

### **Jas LCD** (Ponuka 9.3.3)

Jas displeja môžete nastaviť pre rôzne svetelné podmienky.

### **Kontrast** (Ponuka 9.3.4)

Kontrast každého displeja môžete nastaviť pre rôzne svetelné podmienky.

### **Podsvietenie** (Ponuka 9.3.5)

Môžete vybrať čas, počas ktorého zostane podsvietenie zapnuté a počas ktorého bude displej v úspornom režime, v ktorom je podsvietenie vypnuté.

- **Hlavný displej zap.:** výber času, počas ktorého má podsvietenie zostať zapnuté.
- **Úspor. podsviet. hl.displeja:** výber času, počas ktorého bude displej v úspornom režime po vypnutí podsvietenia. Po určenom čase sa displej vypne.

### **Vytáčací displej** (Ponuka 9.3.6)

Pomocou tohto menu môžete vybrať farbu písma pre zadávané telefónne čísla pri vytáčaní.

### **Zobraziť informácie o volajúcom** (Ponuka 9.3.7)

Pomocou tohto menu môžete nastaviť zobrazovanie upozornenia na zmeškané hovory s poslednými informáciami volajúceho. Aby ste nastavili zobrazenie informácií o volajúcom na externom displeji, vyberte možnosti **S vonkajším displejom**.

### **Nastavenie zvukov** (Ponuka 9.4)

---

V tomto menu môžete upraviť rôzne nastavenia zvuku.

#### **Prichádzajúci hovor** (Ponuka 9.4.1)

V tomto menu môžete zmeniť nastavenia zvuku pre prichádzajúce hovory.

- **Zvuk zvonenia:** výber tónu pre zvonenie.
- **Hlasitosť zvonenia:** výber hlasitosti zvonenia.
- **Typ budíka:** nastavenie spôsobu upozorňovania na prichádzajúce hovory.

#### **Tón tlačidiel klávesnice** (Ponuka 9.4.2)

Toto menu umožňuje vybrať tón, ktorý telefón vydáva pri stlačení tlačidla.

- ☒ Hlasitosť tónov klávesnice je možné nastaviť pomocou tlačidiel [▲/▼] v základnom režime.

### **Tón správy** (Ponuka 9.4.3)

V tomto menu môžete jednotlivito zmeniť nastavenia zvuku pre prichádzajúce správy SMS, MMS a správy CB.

- **Tón:** vyber jedného z tónov pre správy.
- **Typ budíka:** nastavenie spôsobu upozorňovania na prichádzajúcu správu.
- **Opakovanie:** nastavenie, ako často telefón informuje o novej správe.

### **Zapnutie/vypnutie** (Ponuka 9.4.4)

V tomto menu môžete vybrať melódiu, ktorá zaznie pri zapnutí a vypnutí telefónu.

### **Tón krytu** (Ponuka 9.4.5)

V tomto menu môžete vybrať tón, ktorý telefón vydáva pri otvorení alebo zatvorení telefónu.

### **Tichý režim** (Ponuka 9.4.6)

V tomto menu môžete nastaviť spôsob upozorňovania na určité udalosti v tichom režime.

### **Extra tóny** (Ponuka 9.4.7)

V tomto menu môžete upraviť dodatočné tóny pre telefón.

- **Minútový tón:** nastavenie telefónu na pípanie každú minútu počas odchádzajúceho hovoru, aby pripomínal dĺžku hovoru.
- **Tón spojenia:** nastavenie tónu, ktorým vás telefón upozorní, že je odchádzajúci hovor pripojený k systému.
- **Upozorniť počas hovoru:** nastavenie upozornenia na prijatie novej správy alebo na aktiváciu budíka počas hovoru.
- **Chybový tón:** nastavenie tónu, ktorý upozorňuje na chybu pri používaní alebo chybu telefónu.

### **Služby siete** (Ponuka 9.5)

V tomto menu môžete využiť služby siete. Ich dostupnosť zistíte u svojho poskytovateľa služieb, u ktorého si tiež môžete tieto služby objednať.

### **Presmerovanie hovoru** (Ponuka 9.5.1)

Táto služba siete presmeruje prichádzajúce hovory na zadané telefónne číslo.

1. Vyberte možnosť presmerovania hovorov:

- **Vždy presmeruj:** presmerovať všetky hovory.
  - **Ak obsadené:** presmerovanie hovoru, keď máte iný hovor.
  - **Ak žiadna odozva:** presmerovanie hovoru, ak hovor neprijmete.
  - **Ak nedosiahnuteľný:** presmerovanie hovorov, ak ste mimo oblasti pokrytej signálom vášho poskytovateľa služieb alebo je telefón vypnutý.
  - **Zruš všetky:** zrušenie všetkých možností presmerovania hovorov.
2. Vyber typ hovorov pre presmerovanie.
  3. Vyberte možnosť **Aktivovať**. Presmerovanie hovorov deaktivujete vybraním možnosti **Deaktivovať**.
  4. Presuňte sa na riadok **Presmeruj na**.
  5. Zadajte číslo, na ktoré chcete hovory presmerovať.
  6. Ak ste vybrali možnosť **Ak žiadna odozva**, presuňte sa na riadok **Sekundy** a vyberte čas, počas ktorého sieť hovor presmeruje.
  7. Stlačte tlačidlo **<Vybrať>**.

## Blokovanie hovoru (Ponuka 9.5.2)

Táto služba siete umožňuje zakázať volania z telefónu.

1. Vyberte možnosť blokovania hovorov:
  - **Všetky odchádzajúce:** blokovanie všetkých odchádzajúcich hovorov.
  - **Medzinárodné:** blokovanie medzinárodných hovorov.
  - **Medzinárodné okrem smerom domov:** povolenie volania len na čísla v aktuálnej krajine, keď ste v zahraničí, a do domovskej krajiny.
  - **Všetky prichádzajúce:** blokovanie prichádzajúcich hovorov.
  - **Prichádzajúce v zahraničí:** blokovanie prichádzajúcich hovorov, keď používate telefón mimo domovskej krajiny.
  - **Zruš všetky:** zrušenie všetkých nastavení blokovania hovorov, ktoré umožní normálne volanie a príjem hovorov.
  - **Zmeniť heslo pre blokovanie:** zmena hesla pre blokovanie hovorov, ktoré vám prideliť poskytovateľ služieb.
2. Vyber typ hovorov pre blokovanie.

3. Vyberte možnosť **Aktivovať**. Blokovanie hovorov deaktivujete vybraním možnosti **Deaktivovať**.
4. Zadaťte svoje heslo pre zákaz hovorov, ktoré vám prideli poskytovateľ služieb a stlačte tlačidlo **<Vybrať>**.

### Ďalší hovor (Ponuka 9.5.3)

Táto sieťová služba vás informuje, že sa vám niekto snaží dovolať, keď práve telefonujete.

1. Vyberte typ hovorov, na ktorý sa možnosť čakajúceho hovoru vzťahuje.
2. Vyberte možnosť **Aktivovať** a stlačte tlačidlo **<Vybrať>**. Funkciu čakajúci hovor deaktivujete vybraním možnosti **Deaktivovať**.

### Výber siete (Ponuka 9.5.4)

Táto služba siete umožňuje automaticky alebo ručne vybrať sieť, ktorá bude používaná pri roamingu mimo vašu domovskú oblasť. Inú sieť než svoju domovskú môžete zvoliť len vtedy, ak existuje platná roamingová zmluva medzi dvoma poskytovateľmi.

### ID volajúceho (Ponuka 9.5.5)

Táto služba siete umožňuje zabrániť zobrazeniu vášho telefónneho čísla na telefóne osoby, ktorú voláte. Keď vyberiete možnosť **Základné**, použije telefón východiskové nastavenie poskytnuté prevádzkovateľom siete.



Niektoré siete neumožňujú meniť toto nastavenie.

### Odkazový server (Ponuka 9.5.6)

V tejto ponuke môžete uložiť číslo servera hlasovej pošty a prístupit' k hlasovej pošte.



Pred prístupom k serveru musíte uložiť číslo servera hlasovej pošty. Číslo vám poskytne poskytovateľ služieb.

- **Spojenie na hlasovú schránku:** pripojenie k serveru hlasovej pošty, aby ste si mohli vypočítať svoje správy.
- **Číslo hlasovej schránky:** zadanie čísla servera hlasovej pošty.

### Uzatvorená užívateľská skupina (Ponuka 9.5.7)

V tomto menu môžete nastaviť obmedzenie prichádzajúcich a odchádzajúcich hovorov len na vybranú skupinu užívateľov. Podrobnosti o tom, ako vytvoriť uzavretú užívateľskú skupinu (CUG), môžete zistiť u svojho poskytovateľa služieb.

- **Zoznam indexov:** pridanie, vymazanie alebo aktivácia čísiel odkazov skupiny CUG.
- **Vonkajší prístup:** umožnenie volania na čísla iné, než ktoré sú uvedené v uzavretej užívateľskej skupine. Táto funkcia závisí na charaktere vašej uzavretej skupiny užívateľov.
- **Základná skupina:** umožnenie východiskovej skupiny CUG (uzavr. skup. užívateľov), ak ste ju nastavili u poskytovateľa služieb. Až budete volať, telefón vám najskôr ponúkne použitie východiskovej uzavretej skupiny, aby ste ju nemuseli vyberať zo zoznamu.

### Voľba pásma (Ponuka 9.5.8)

Aby telefón mohol volať a prijímať hovory, musí byť prihlásený do jednej z dostupných sietí. Telefón môže fungovať v ktorejkoľvek z týchto typov sietí: GSM 1900 a kombinované GSM 900/1800.

Východiskové pásmo používané telefónom závisí na tom, v akej krajine ste telefón kúpili. Pri cestách do zahraničia môže byť nutné prepnúť na vhodné pásmo.

### Bezpečnosť (Ponuka 9.6)

Pomocou tohto menu môžete telefón chrániť pred nepovoleným použitím správou niekoľkých prístupových kódov telefónu a karty SIM.



Keď zadáte nesprávny kód PIN /PIN2 trikrát za sebou, tak sa karta SIM zablokuje. Pre odblokovanie musíte zadať kód PUK/ PUK2 (Personal Unblocking Key). Kódy sú dodávané poskytovateľom služieb.

### Kontrola PIN (Ponuka 9.6.1)

4 až 8-miestny PIN (Personal Identification Number) chráni kartu SIM pred nepovoleným použitím. Keď je táto funkcia zapnutá, požaduje telefón kód PIN pri každom zapnutí.

### Zmena PIN (Ponuka 9.6.2)

V tomto menu môžete zmeniť PIN. Aby ste mohli zmeniť PIN, musí byť zapnutá funkcia kontrola PIN.

**Zamknutie telefónu** (Ponuka 9.6.3)

Pomocou tohto menu môžete zamknúť telefón pred nepovoleným použitím.

Keď je táto funkcia zapnutá, musíte pri každom zapnutí telefónu zadať 4 až 8-miestne heslo telefónu.

Heslo je prednastavené na **00000000**. Heslo môžete zmeniť v menu **Zmena hesla**.

**Zmena hesla** (Ponuka 9.6.4)

V tomto menu môžete zmeniť heslo telefónu.

**Súkromie** (Ponuka 9.6.5)

V tomto menu môžete zablokovat' prístup k správam, súborom alebo všetkým funkciám menu v telefóne, okrem funkcií volania.

Keď je funkcia súkromia zapnutá, musíte pre prístup k zamknutým položkám a funkciám zadať heslo telefónu.

**Zamknutie SIM** (Ponuka 9.6.6)

Toto menu umožňuje, aby telefón fungoval len s aktuálnou kartou SIM priradením blokovacieho kódu SIM. Ak chcete použiť inú kartu SIM, musíte zadať kód zamknutia karty SIM.

**Režim FDN** (Ponuka 9.6.7)

Ak je to podporované kartou SIM, obmedzuje režim FDN (Fixed Dialling Number) odchádzajúce hovory na obmedzenú skupinu telefónnych čísel. Keď je táto funkcia aktívna, môžete volať len na telefónne čísla uložené na karte SIM.

**Zmena PIN2** (Ponuka 9.6.8)

Ak je to podporované kartou SIM, môžete toto menu použiť na zmenu aktuálneho kódu PIN2.

**Nastavenia pripojenia** (Ponuka 9.7)

V tomto menu môžete vytvárať a upravovať profily obsahujúce nastavenia pre pripojenie telefónu k sieti. Tieto nastavenia sú nutné na používanie webového prehľadávača a odosielanie správ MMS.



Telefón je pripravený na pripojenie k sieti vo východiskovom nastavení. Ak zmeníte nastavenie bez toho, aby ste ich najprv overili u poskytovateľa služieb, môže sa stať, že webový prehľadávač a služba MMS nebudú fungovať správne.



## Vytvorenie profilu

1. Stlačte tlačidlo <Nový>. Ak už bol profil uložený, stlačte tlačidlo <Voľby> a vyberte možnosť **Pridať nové pripojenie**.
2. Zadáajte všetky informácie:
  - **Názov profilu**: zadanie názvu profilu.
  - **Domovská URL**: zadanie adresy URL stránky, ktorú chcete použiť ako domovskú.
  - **Proxy**: aktivácia alebo deaktivácia servera proxy.
  - **IP adresa**: zadanie adresy IP servera proxy.
  - **Port**: zadanie čísla portu servera proxy.
  - **DNS**: aktivácia alebo deaktivácia adres DNS (Domain Name Server).
  - **DNS1 a DNS2**: zadanie adres primárneho a sekundárneho servera DNS.
  - **Doručiteľ**: výber typu nositeľa.
  - **Pokročilé nastavenia**: zmena ďalších nastavení. Dostupné možnosti sa líšia v závislosti na nastavení typu nositeľa.  
*Ked' je nositeľ nastavený na GPRS:*  
**APN**: zadanie názvu prístupového bodu.

**Prihlasovacie meno**: zadanie prihlasovacieho mena.

**Heslo**: zadanie prihlasovacieho hesla.

*Ked' je typ prenosu nastavený na GSM:*

**Vytočiť číslo**: zadanie telefónneho čísla PPP.

**Prihlasovacie meno**: zadanie prihlasovacieho mena.

**Heslo**: zadanie prihlasovacieho hesla.

**Typ dátového volania**: výber typu volaní pre prenos dát.

3. Stlačením tlačidla <Uložiť> profil uložíte.

## Používanie možností profilu

Stlačením tlačidla <Voľby> získate prístup k nasledujúcim možnostiam:

- **Upraviť**: upravenie vybraného profilu.
- **Vymazať**: vymazanie profilu.
- **Pridať nové pripojenie**: pridanie nového profilu.

## Vynulovanie nastavenia (Ponuka 9.8)

V tomto menu môžete obnoviť nastavenia telefónu, ktoré ste zmenili.

1. Stlačením tlačidla [OK/↵] vyberte kategórie nastavenia, ktoré sa majú vynulovať.
2. Stlačte tlačidlo <Vynulov.>.
3. Stlačením tlačidla <Áno> vynulovanie potvrdíte.
4. Zadajte heslo telefónu a stlačte tlačidlo <OK>.

☒ Heslo je prednastavené na **00000000**. Heslo je možné zmeniť. ► s. 69

## Riešenie problémov

### Pomoc a osobné potreby

Aby ste ušetrili čas a náklady na zbytočné volanie servisu, vykonajte pred volaním servisného odborníka jednoduchú kontrolu podľa tejto časti.

### Keď zapnete telefón, môže sa objaviť nasledovná správa:

"Vložte SIM kartu"

- Skontrolujte, či je SIM karta správne vložená.

"Vložte heslo"

- Je zapnutá funkcia automatického zamknutia. Musíte zadať heslo telefónu, a až potom ho môžete používať.

"Vložte PIN"

- Telefón používate prvýkrát. Musíte zadať osobné identifikačné číslo (PIN), ktoré ste obdržali spolu so SIM kartou.
- Je zapnutá funkcia kontroly PIN kódu. Po každom zapnutí telefónu musíte zadať PIN kód. Ak chcete deaktivovať túto funkciu, použite menu **Kontrola PIN**.

### "Vložte PUK"

- PIN kód bol trikrát za sebou zadaný nesprávne a telefón je teraz zablokovaný. Zadaťte PUK kód, ktorý ste obdržali od sieťového operátora.

### Zobrazí sa správa "Bez obsluhy", "Porucha siete" alebo "Nevykonalé"

- Pripojenie do siete bolo prerušené. Môžete byť v oblasti so slabým signálom. Presuňte sa a skúste to znova.
- Pokúšate sa sprístupniť voľbu, ktorú ste si zatiaľ neobjednali u vášho poskytovateľa služieb. Ďalšie detaily zistíte od poskytovateľa služieb.

### Zadali ste číslo, ale nebolo vytočené.

- Stlačte tlačidlo [↶].
- Skontrolujte, či ste prihlásení do správnej siete.
- Skontrolujte, či ste nenastavili blokovanie odchádzajúcich hovorov.

### Druhá strana sa vám nemôže dovolať.

- Skontrolujte, či je telefón zapnutý. ([📶] stlačené dlhšie než jednu sekundu.)
- Uistite sa, že ste vstúpili do správnej mobilnej siete.
- Skontrolujte, či ste nenastavili funkciu blokovania prichádzajúcich hovorov.

### Druhá strana vás nepočuje.

- Skontrolujte, či je zapnutý mikrofón.
- Uistite sa, že držíte mikrofón dosť blízko k ústam. Mikrofón je umiestnený na spodnej strane telefónu.

### Telefón začne pípať a na displeji bliká "Varovanie Batéria vybitá"

- Vaša batéria nie je dostatočne nabitá. Dobite batériu.

### Zlá zvuková kvalita hovoru

- Skontrolujte indikátor intenzity signálu na displeji (📶); počet paličiek udáva intenzitu signálu od silného (📶) po slabý (📶).
- Skúste zľahka zmeniť polohu telefónu, alebo sa premiestnite bližšie k oknu, ak ste v budove.

**Keď vyvoláte položku Kontakty, nevytočí sa žiadne číslo**

- V ponuke **Kontakty** skontrolujte, či ste číslo uložili správne.
- V prípade potreby znovu uložte číslo.

**Batérie sa nenabíjajú správne alebo sa telefón niekedy sám vypne**

- Utrite nabíjacie kontakty na telefóne a na batérii čistou mäkkou handričkou.

**Ak vám vyššie uvedené rady nepomôžu vyriešiť problém, poznamenajte si:**

- Model a výrobné číslo telefónu
- Záručné údaje
- Jasný popis problému

Potom kontaktujte vášho miestneho predajcu alebo popredajný servis pre výrobky Samsung.

## **Informácie o ochrane zdravia a bezpečnosti**

### **Informácie o certifikácii SAR**

Tento telefón spĺňa požiadavky Európskej únie (EÚ) na vystavenie rádiovým vlnám.

Váš mobilný telefón je rádiový vysielateľ a prijímač. Je navrhnutý a vyrobený tak, aby neprekračoval limity vystavenia vysokofrekvenčnému (RF) žiareniu podľa odporúčania Rady EÚ. Tieto limity sú súčasťou komplexných smerníc a stanovujú prípustné úrovne vysokofrekvenčného žiarenia pre bežnú populáciu. Smernice boli vypracované nezávislými vedeckými organizáciami na základe pravidelných vedeckých štúdií a ich hodnotenia. Limity zahrňujú veľkú bezpečnostnú rezervu, ktorá zaručuje ochranu všetkých ľudí bez ohľadu na vek a zdravie.

Norma pre vystavenie u mobilných telefónov používa jednotku merania nazývanú SAR (merná úroveň absorpcie). Limitná hodnota SAR, odporúčaná Radou EÚ, je 2.0 W/kg.\*

Najvyššia hodnota SAR u tohto modelu dosiahla 0.816 W/kg.

Testy SAR sa vykonávajú s využitím štandardných prevádzkových polôh, kedy telefón vysiela maximálny povolený výkon vo všetkých testovaných frekvenčných pásmach. Vzhľadom k tomu, že SAR sa určuje pri najvyššej povolenej úrovni výkonu, môže byť skutočná hodnota SAR telefónu počas prevádzky hlboko pod maximálnou hodnotou. To je dané tým, že telefón je navrhnutý tak, aby pracoval pri niekoľkých úrovniach výkonu, takže využíva len taký výkon, ktorý potrebuje na dosiahnutie siete. Všeobecne platí, že čím bližšie ste k základňovej stanici, tým nižší je výstupný výkon telefónu.

Pred uvedením nového modelu telefónu na trh, tento musí preukázať, že spĺňa Európsku smernicu R&TTE. Táto smernica obsahuje ako jednu zo základných požiadaviek ochranu zdravia a bezpečnosť používateľa, ako aj všetkých ostatných ľudí.

---

\* Limitná hodnota SAR pre mobilné telefóny používané verejnosťou je 2,0 wattu na kilogram (W/kg), spriemerované na desať gramov telesného tkaniva. Limit zahŕňa veľkú bezpečnostnú rezervu, ktorá zaručuje ochranu verejnosti a berie do úvahy prípadné odchýlky merania. Hodnoty SAR sa môžu líšiť v závislosti na národných požiadavkách a sieťovom pásme.

## Bezpečnostné opatrenia pri používaní batérií

---

- Nikdy nepoužívajte nabíjačku alebo batériu, ktorá je akýmkoľvek spôsobom poškodená.
- Batériu používajte len na stanovený účel.
- Keď používate telefón v blízkosti základňovej stanice siete, spotrebovávajú menej energie; čas hovoru a pohotovostná doba vo významnej miere závisia na intenzite signálu mobilnej siete a na parametroch nastavených sieťovým operátorom.
- Doba nabíjania batérie závisí na stupni vybitia batérie a type použitej batérie, a nabíjačky. Batéria môže byť nabitá a vybitá niekoľko stokrát, ale postupne sa opotrebovávajú. Ak sa prevádzkový čas (čas hovoru a pohotovostný čas) podstatne skráti oproti normálu, je na čase kúpiť si novú batériu.
- Plne nabitá batéria, ktorá nie je používaná, sa časom samovoľne vybije.
- Používajte len batérie schválené spoločnosťou Samsung a dobíjajte ich len nabíjačkami schválenými spoločnosťou Samsung. Ak nabíjačku nepoužívate, odpojte ju od elektrickej siete. Nenechajte batériu pripojenú na nabíjačku dlhšie ako týždeň, inak dôjde k prebitiu, ktoré skráti jej životnosť.
- Extrémne teploty majú negatívny vplyv na nabíjaciu kapacitu batérie: môže byť nutné ju najskôr ochladiť alebo zahriať.

- Nenechávajte batériu na horúcich alebo studených miestach, napr. v automobile v letnom či zimnom období, pretože by sa znížila jej kapacita a skrátila životnosť. Vždy sa snažte uchovávať batériu pri izbovej teplote. Telefón s veľmi horúcou, či studenou batériou môže na čas prestať fungovať, a to aj keď je batéria plne nabitá. Lítium-iontové batérie sú obzvlášť citlivé na teploty pod 0°C (32°F).
- Neskratujte batériu. K náhodnému skratu môže dôjsť, keď kovový predmet (minca, spona alebo pero) spôsobí priame prepojenie medzi + a - svorkami batérie (kovové pásiky na batérii), napr. ak nosíte náhradnú batériu vo vrecku alebo taške. Skratovanie svoriek môže poškodiť batériu alebo predmet, ktorý spôsobil skrat.
- Použité batérie likvidujte v súlade s miestnymi predpismi. Vždy recyklujte. Batérie nevhadzujte do ohňa.

## Bezpečnosť na ceste

Váš bezdrôtový telefón ponúka úžasnú možnosť hlasovej komunikácie takmer kdekoľvek a kedykoľvek. Výhody mobilných telefónov však so sebou nesú tiež značnú zodpovednosť, ktorú na seba musí každý používateľ prevziať.

Pri riadení automobilu je vaša prvoradou povinnosťou šoférovanie. Pri používaní bezdrôtového telefónu za volantom auta sa uistite, že postupujete v súlade so zvláštnymi smernicami, platnými v danej oblasti alebo krajine.

## Prevádzkové prostredie

Dodržujte všetky zvláštne predpisy, ktoré platia v danom mieste a vždy vypnite svoj telefón tam, kde je zakázané používať ho, alebo kde by mohol spôsobiť rušenie, či nebezpečie.

Pri pripájaní telefónu na príslušenstvo alebo iné zariadenie si podrobne prečítajte bezpečnostné pokyny v užívateľskej príručke tohoto zariadenia. Nepripájajte nekompatibilné výrobky.

Rovnako ako u iných mobilných rádiových vysielacích zariadení odporúčame používateľom, aby v záujme uspokojivej prevádzky a bezpečnosti používali toto zariadenie len v normálnej prevádzkovej polohe (priložené k uchu, s anténou smerujúcou cez rameno).

## Elektronické prístroje

Väčšina moderných elektronických zariadení je tienená proti vysokofrekvenčným (RF) signálom. Niektoré elektronické prístroje však nemusia byť tienené proti vysokofrekvenčným signálom, vyžarovaným z vášho mobilného telefónu. Obráťte sa na výrobcu a preberte s ním možné riešenia.

## **Kardiostimulátory**

Výrobcovia kardiostimulátorov odporúčajú, aby medzi mobilným telefónom a kardiostimulátorom bola udržiavaná vzdialenosť minimálne 15 cm (6 palcov), ktorá bráni prípadnému rušeniu kardiostimulátora. Tieto odporúčania sú v zhode s nezávislým výskumom a odporúčaniami Wireless Technology Research. Ak máte najmenší dôvod myslieť si, že dochádza k rušeniu, ihneď vypnete svoj telefón.

## **Načúvadlá**

Niektoré digitálne mobilné telefóny môžu rušiť niektoré typy načúvadiel. V prípade takéhoto rušenia sa obráťte na výrobcu načúvadiel a prediskutujte s nim možné riešenia.

## **Ostatné zdravotnícke prístroje**

Ak používate akýkoľvek iný osobný zdravotnícky prístroj, informujte sa u jeho výrobcu, či je dostatočne tienенý pred externým vysokofrekvenčným žiarením.

Pri zisťovaní tejto informácie vám môže pomôcť váš lekár.

Vypínajte telefón v zdravotníckych zariadeniach, ak to vyžadujú pokyny, ktoré sú tu vyvesené.

## **Automobily**

Vysokofrekvenčné signály môžu negatívne ovplyvňovať nesprávne nainštalované alebo nedostatočne tienené elektronické systémy v motorových vozidlách. Ohľadne vášho vozidla sa informujte u výrobcu alebo jeho zástupcu.

Musíte sa poradiť taktiež s výrobcom každého zariadenia, ktoré bolo do vášho automobilu pridané.

## **Budovy s upozornením**

Vypínajte svoj telefón v každom objekte, kde to vyžadujú vyvesené pokyny.

## **Prostredie s nebezpečenstvom výbuchu**

Vypínajte váš telefón v akomkoľvek prostredí s nebezpečenstvom výbuchu a dodržiavajte všetky značky a inštrukcie. Iskry v takýchto priestoroch môžu spôsobiť výbuch alebo požiar s následkom poranenia, alebo dokonca usmrtenie.

Odporúčame používateľom, aby vypínali telefón i pri čerpadle pohonných hmôt (servisnej stanici). Upozorňujeme používateľov na potrebu dodržiavať obmedzenia pri používaní rádiových prístrojov v skladoch a distribučných centrách palív, v chemických závodoch a v miestach, kde sa vykonávajú odstrel.

Miesta s nebezpečenstvom výbuchu sú často, ale nie vždy, jasne označené. Patria k nim podpalubie lodí, prekladiská a sklady chemikálií, vozidlá používajúce skvapalnené plyny (propán či bután), miesta, kde vzduch obsahuje chemikálie alebo častice, ako napr. obilie, prach alebo kovové prášky a všetky priestory, kde ste normálne vyzvaný, aby ste vypli motor automobilu.

## Tiesňové volania

Tento telefón, rovnako ako všetky ostatné mobilné telefóny, pracuje s použitím rádiových signálov, bezdrôtových a pozemných sietí a používateľmi naprogramovaných funkcií, takže nie je možné zaručiť spojenie pri všetkých podmienkach. Preto sa nesmiete pri závažnej komunikácii (napr. rýchla lekárska pomoc) nikdy spoliehať výlučne na mobilný telefón.

Pamätajte, že aby ste mohli volať či prijímať hovory, musíte mať telefón zapnutý a musíte byť v mieste s dostatočnou intenzitou signálu. Vo všetkých mobilných telefónnych sieťach, alebo pri použití určitých sieťových služieb, resp. funkcií telefónu nemusia byť umožnené tiesňové volania. Informujte sa u miestnych poskytovateľov služieb.

Pri tiesňovom volaní postupujte nasledovne:

1. Ak telefón nie je zapnutý, zapnite ho.
2. Navoľte tiesňové číslo platné pre miesto, kde sa práve nachádzate (napr. 112 alebo akékoľvek iné oficiálne tiesňové číslo). Tiesňové čísla sa na rôznych miestach líšia.
3. Stlačte tlačidlo [↶].

Ak používate určité funkcie (napr. blokovanie hovorov), môže byť potrebné najskôr tieto funkcie vypnúť, aby ste mohli uskutočniť tiesňové volanie. Prečítajte si tento dokument a kontaktujte svojho miestneho poskytovateľa služieb.

## Ďalšie dôležité bezpečnostné informácie

- Servis telefónov a ich inštaláciu do motorových vozidiel môže vykonávať len kvalifikovaný personál. Zle vykonaná inštalácia alebo oprava môže byť nebezpečná a môže mať za následok zánik záruky na prístroj.
- Pravidelne kontrolujte, či je vybavenie mobilného telefónu vo vašom vozidle správne namontované a správne funguje.
- Neukladajte ani neprevádzajte horľavé kvapaliny, plyny alebo výbušné látky v rovnakej časti vozidla ako telefón, jeho diely či príslušenstvo.



- U automobilov vybavených airbagmi majte na pamäti, že airbagy sa nafukujú veľkou silou. Neumiestňujte predmety, vrátane nainštalovaných či prenosných bezdrôtových zariadení nad airbag alebo do priestoru, kam by sa prípadne otvoril. Ak je bezdrôtové zariadenie nesprávne nainštalované a nafúkne sa airbag, môže dôjsť k ťažkému poraneniu.
- Vypnite telefón pred tým, ako nastúpíte do lietadla. Použitie mobilného telefónu v lietadle môže byť nebezpečné pre prevádzku lietadla a navyše je nezákonné.
- Nedodržiavanie týchto pokynov môže viesť k pozastaveniu alebo odmietnutiu telefónnych služieb, prípadne k právnomu postihu príslušnej osoby.

### Starostlivosť a údržba

---

Váš telefón je výrobok špičkovej technológie a prevedenia a musíte s ním zaobchádzať opatrne. Nasledujúce odporúčania vám pomôžu splniť všetky záručné podmienky a umožnia používať tento výrobok počas veľa rokov.

- Uschovávajte telefón a všetky jeho dielce a príslušenstvo mimo dosahu malých detí a zvierat. Mohli by nechtiac poškodiť niektoré súčasti alebo sa zadusiť malými dielcami.
- Uchovávajte telefón v suchu. Dážď, vlhkosť a kvapaliny obsahujú minerály, ktoré spôsobujú koróziu elektronických obvodov.

- Nedotýkajte sa telefónu mokrými rukami. Mohlo by dôjsť k poraneniu elektrickým prúdom, alebo poškodeniu telefónu.
- Nepoužívajte ani neukladajte telefón v prašnom, či špinavom prostredí, pretože by sa mohli poškodiť jeho pohyblivé časti.
- Neskladujte telefón na horúcich miestach. Vysoké teploty môžu skrátiť životnosť elektronických obvodov, poškodiť batérie a zdeformovať alebo roztaviť niektoré plasty.
- Neskladujte telefón na studených miestach. Keď sa telefón zahreje na svoju normálnu prevádzkovú teplotu, môže sa vo vnútri vyzrážať vlhkosť, ktorá môže poškodiť elektronické obvody telefónu.
- Dávajte pozor, aby ste neupustili telefón, netlačte s ním, ani s ním nemávajte. Hrubé zaobchádzanie môže poškodiť vnútorné obvody.
- Na čistenie telefónu nepoužívajte silné chemikálie, čistiace rozpúšťadlá ani silné detergenty. Utierajte telefón mäkkou handričkou, ľahko navlhčenou v slabom roztoku mydla a vody.
- Telefón nenatierajte. Náter by mohol zaniest pohyblivé časti prístroja a zabrániť jeho správne fungovaniu.
- Nedávejte telefón na vykurovacie zariadenie (mikrovlnná rúra, sporák či radiátor), ani do nich. Prehriaty telefón môže explodovať.

- Keď telefón alebo batéria zmokne, zmení štítko na oznámenie poškodenia vodou vo vnútri telefónu farbu. V takom prípade už nie sú opravy telefónu kryté zárukou od výrobcu, aj v prípade, že záručná lehota ešte neuplynula.
- Ak má telefón blesk alebo svetlo, nepoužívajte ho príliš blízko očí ľudí alebo zvierat. Mohlo by dôjsť k poškodeniu ich očí.
- Používajte len dodávanú alebo schválenú náhradnú anténu. Neautorizované antény alebo upravené príslušenstvo môžu poškodiť telefón a porušiť predpisy platné pre rádiové prístroje.
- Ak telefón, batéria, nabíjačka alebo akékoľvek príslušenstvo nefunguje správne, odneste ho do najbližšieho kvalifikovaného servisu. Servisný personál vám pomôže a v prípade potreby sa postará o opravu.

## NAKLADANIE S ELEKTROZARIADENÍM

1. Nefunkčné, vyradené, resp. opotrebované (podľa Vášho zváženia) elektronické zariadenie, je potrebné odovzdať na miestach na to určených.
2. Elektronické zariadenie je potrebné separovať od nevytriedeného komunálneho odpadu a odovzdať ho vcelku (myslí sa tým aj s batériou, prípadne nabíjačkou).

3. Pokiaľ sa so starým elektronickým zariadením nebude nakladať podľa uvedených bodov, môže dôjsť k negatívnemu vplyvu na životné prostredie a taktiež aj na zdravie ľudí.
4. Ak však staré elektronické zariadenie odovzdáte na miestach na to určených, samotný spracovateľ garantuje jeho zhodnotenie (materiálové, alebo iné), čím aj Vy prispievate k opätovnému použitiu jednotlivých súčastí elektronického zariadenia a k ich recyklácii.
5. Všetky informácie o nakladaní s elektrozariadeniami sú zhrnuté pod symbolom uvedeným na každom elektronickom zariadení.
6. Účel tohoto grafického symbolu spočíva v spätnom odbere a oddelenom zbere elektroodpadu. Nevyhadzovať v rámci komunálneho odpadu!!! Odpad je možné spätne odobrať na miestach na to určených!



# Register

## A

Aktívny kryt • 63  
Automatické opakovanie volania • 63

## B

Batéria  
    bezpečnostné opatrenia • 74  
    indikátor vybitia • 8  
    nabíjanie • 7  
Bezpečnosť na ceste • 75  
Blokovanie hovorov • 66  
Budík • 35

## C

CB (Cell Broadcast), správy • 43, 47  
Cena hovoru • 28

## Č

Čakajúci hovor • 67  
Čas osvetlenia pozadia, nastavenie • 64  
Čas, nastaviť • 60  
Časovač • 36

## D

Dátum, nastaviť • 60  
Displej  
    ikony • 10  
    jas • 64  
    jazyk • 61  
    kontrast • 64  
    nastavenia • 63  
    podsvietenie, nastavenie • 64  
    rozvrhnutie • 10  
DRM (Digital Rights Management) • 48

## F

Farba vzhľadu • 64  
Fotoaparát  
    fotografie • 55  
    videá • 58  
Fotografie  
    fotografovanie • 55  
    zobrazenie • 48

## H

Heslo  
    blokovanie hovorov • 66  
    telefón • 69  
Hlasitý hovor • 25  
Hlasový záznamník  
    nahrávanie • 34  
    prehrávanie • 34  
Hovory  
    blokovanie • 66  
    čakajúci • 67  
    odmietnutie • 24  
    opakovanie • 23  
    podržanie • 25  
    prenos • 26  
    presmerovanie • 65  
    prijatie • 24  
Hry • 33

## I

ID volajúceho • 64, 67  
Ikony, popis • 10  
Indikátor vybitia batérie • 8  
Informácie o ochrane zdravia a bezpečnosti • 73

Infračervený port • 61  
Internet • 37

## J

Java aplikácie • 33  
Jazyk, výber • 61

## K

Kalendár • 51  
Kalkulačka • 36  
Karta SIM  
    blokovanie • 69  
    vloženie • 7  
Konferenčný hovor • 26  
Konfiguračné správy • 42  
Kontakty  
    nájdanie • 29  
    pridanie • 29  
    rýchla voľba • 31  
    správa • 32  
    voľby • 29  
    vymazanie • 29, 32

## L

Lokálne správy • 43, 47

**M**

Medzinárodné volania • 23

Mená

hľadanie • 29

zadávanie • 20

Minútové oznámenie • 65

**N**

Nastavenia zvuku • 64

**O**

Obrázky, stiahnuté • 48

Obrázok na pozadí • 63

Odchádzajúce hovory • 27

Odchádzajúce, správy • 43

Odoslané správy • 44

Odpovedať ľubovoľným tlačidlom  
prijatia • 63

Opakované volanie

automaticky • 63

ručne • 23

**P**

Pásmo, výber • 68

PIN, zmena • 68

PIN2, zmena • 69

Písmo pri vytáčaní, nastavenie • 64

Podržanie, hovor • 25

Posledné číslo, opakované volanie

• 23

Prehľadávač, web • 37

Presmerovanie hovorov • 65

Prevodník • 36

Prijaté hovory • 27

Prijaté správy • 41

Prijatie

druhý hovor • 25

hovor • 24

Príjem správ • 43, 47

Problémy, riešenie • 71

Protokol hovoru

odchádzajúce • 27

prijaté • 27

zmeškané • 27

**R**

Režim AB, zadávanie textu • 20

Režim FDN (Fixed Dialling Number)  
• 69

Režim T9, zadať text • 21

Roaming • 67

Rýchla voľba • 31

**S**

Server hlasovej pošty • 67

Sieťové pásmo, výber • 68

Sieťové služby • 65

Skratka • 62

Skupiny volajúcich • 30

Správca súborov • 48

Správy

konfigurácia • 43

MMS • 40, 42

pozdrav • 61

push • 43, 47

rozosielenie • 43, 47

SMS • 40

Správy MMS

nastavenie • 46

vymazanie • 42

vytvorenie/odosielenie • 40

zobrazenie • 41

Správy SMS

nastavenie • 45

vymazanie • 42

vytvorenie/odosielenie • 40

zobrazenie • 41

Stav pamäte

správca súborov • 51

správy • 47

stiahnuté položky • 51

telefónny zoznam 32

Stopky • 37

Súkromie • 69

Svetový čas • 35

**Š**

Šablóny, správa • 44

**T**

Tapeta • 63

Telefón

blokovanie • 69

displej • 10

heslo • 69

ikony • 10

starostlivosť a údržba • 78

vybalenie • 6

vynulovanie • 71

zapnutie a vypnutie • 8

Text, zadávanie • 20

Tiesňové volania • 77

Tichý režim

nastavenie • 65

zadávanie • 13

Tón krytu • 65  
Tón spojenia • 65  
Tón správy • 65  
Tón zapnutia/vypnutia • 65  
Tóny DTMF, odosielanie • 26  
Tóny tlačidiel  
    hlasitosť • 65  
    odoslanie/stlmenie • 26  
    výber • 64  
Trvanie hovoru • 28  
Tvorba správ  
    MMS • 40  
    SMS • 40

## U

Uzavretá užívateľská skupina  
(CUG) • 68

## Ú

Úvodný pozdrav • 61

## V

Videá  
    nahrávanie • 58  
    prehrávanie • 49  
Vizitka • 31  
Vymazanie  
    MMS • 42, 44, 45  
    SMS • 42, 44, 45  
    telefónny zoznam • 29, 32  
    udalosti • 54  
    záznam hovorov • 28  
Vynulovanie telefónu • 71  
Výber siete • 67

## W

Webový prehľadávač  
    prístup • 37  
    záložky • 39

## Z

Zabezpečenie, hovory • 68  
Zamknutie  
    funkcie menu • 69  
    karta SIM • 69  
    telefón • 69  
Zapnutie alebo vypnutie  
    mikrofón • 26  
    telefón • 8

## Záznam

    hlasové poznámky • 34  
    videá • 58  
Zmeškané hovory • 27  
Znaky, zadávanie • 20  
Zvonenie  
    prichádzajúce hovory • 64  
    správy • 65  
Zvuky, stiahnuté • 50

# Vyhlásenie o zhode (R&TTE)

## Pre nasledovný výrobok:

GSM900/GSM1800/GSM1900

Celulárny telefón

(Popis výrobku)

SGH-X660

(Názov modelu)

## Vyrobené v:

Samsung Electronics Co., Ltd, 94-1, Insoo-Dong, Gumi City, Kyung Buk, Korea,  
730-350

(názov výrobného závodu, adresa\*)

ktorého sa vyhlásenie o zhode týka, je v zhode s nasledovnými normami a/alebo inými normatívnymi dokumentmi.

Bezpečnosť : EN 60950-1:2001

Elektromagnetická: EN 301 489-01 v1.3.1 (09-2001)

kompatibilita EN 301 489-07 v1.2.1 (08-2002)

SAR : EN 50360:2001

EN 50361:2001

Sieť : EN 301 511 v9.0.2 (03-2003)

Týmto vyhlasujeme, že [všetky základné testy rádiovkej frekvencie boli vykonané, a že] vyššie uvedený výrobok je v súlade so všetkými základnými požiadavkami smernice 1999/5/EC.

Procedúra vyhodnocovania súladu, uvedená v Článku 10 a detailne popísaná v Prílohe[IV] Smernice 1999/5/EC, bola dodržaná pod dohľadom nasledovných autorizovaných orgánov:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,  
Walton-on-Thames, Surrey, KT12TD 2TD, UK  
Identification mark: 0168

CE0168

## Technická dokumentácia je uložená u:

Samsung Electronics QA Lab.

a je možné ju sprístupniť na požiadanie.

(zástupca v EÚ)

Samsung Electronics Euro QA Lab.  
Blackbushe Business Park, Saxony Way,  
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK  
2005.11.03



Yong-Sang Park / vedúci manažér

(miesto a dátum vydania)

(meno a podpis oprávnenej osoby)

\* Toto nie je adresa servisného centra spoločnosti Samsung. Adresa a telefónne číslo servisného centra spoločnosti Samsung sú uvedené na záručnom liste; prípadne kontaktujte vášho dodávateľa v mieste, kde ste telefón zakúpili.